

Ausgabe 10 / 2020

STADTKURIER

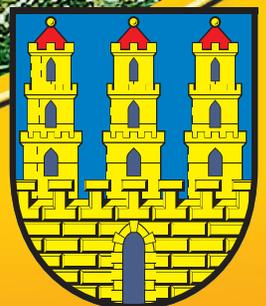
• Amtsblatt der Motorradstadt Zschopau und deren Ortsteile •
Krumhermersdorf • Wilischthal • Ganshäuser



Herbstnebel im Zschopautal



OT Krumhermersdorf



Zschopau

Der Oberbürgermeister informiert

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,



die Herbstferien sind nun fast zu Ende und ich hoffe, dass diejenigen unter Ihnen, die in dieser Zeit ein paar freie Tage geplant hatten, sie auch wie angedacht haben verbringen können, denn einmal mehr ist es die Covid-19 Pandemie, die unserem Leben ihren Takt aufzwingt. Nach einem Sommer, in dem wir uns unserem gewohnten Leben ein

gutes Stück weit angenähert hatten, sind die aktuell drastisch steigenden Infektionszahlen eine nicht zu unterschätzende Herausforderung.

Von daher bin ich sehr froh, dass wir Anfang Oktober noch die Gelegenheit hatten, unser Bürgerfest anlässlich des 30. Jahrestages der deutschen Einheit und das Jubiläum unserer 30-jährigen Städtepartnerschaft mit Neckarsulm durchzuführen. Unser öffentlicher Festakt auf Schloss Wildeck war eine würdige und eindrucksvolle Veranstaltung für alle Beteiligten, bei dem zugleich die Weichen für weitere Jahre einer lebendigen Partnerschaftsbeziehung mit Neckarsulm gestellt wurden. Leider konnten aufgrund der aktuellen Situation nur unsere Freunde aus Neckarsulm persönlich daran teilnehmen, aber unsere anderen Partner- und befreundeten Städte waren per Videobotschaften anwesend. Ich danke allen, die an der Vorbereitung und Durchführung mitgewirkt haben, für ihre große Einsatzbereitschaft!

Danken möchte ich auch dem Gewerbeverein „Unser Zschopau“, der trotz eines verregneten Sonnabends ein großartiges Herbstfest auf die Beine gestellt hat. Ein großer Dank gebührt ebenfalls der neuen Chefin des „Nahkaufs“ (Bild), die in den letzten Wochen viel Zeit und Mühe in die Modernisierung der ehemaligen ersten „Kaufhalle“ Zschopaus investiert hat. Ich wünsche ihr und ihrem Team immer viele zufriedene Kunden!

Zum Glück nur sehr geringe Auswirkungen hat die aktuelle Situation auf das Baugeschehen in unserer Stadt. So wurde die Deckensanierung und der damit einhergehende Ausbau der Parkplätze am Neckarsulmer Ring genauso fertiggestellt, wie die Ortsdurchfahrt Krumhermersdorf, was vor Ort mit einem schönen Straßenfest begangen wurde. Auf der Zielgeraden sind die Arbeiten an der Rudolf-Breitscheid Straße, die Ende November fertiggestellt werden soll. Ganz am Anfang stehen dagegen noch die Arbeiten am Stülpnerweg in Krumhermersdorf, die nach Bewilligung der Fördermittel jetzt begonnen werden konnten.

Eine wichtige Entscheidung wurde zu unserer letzten Stadtratsitzung mit dem einstimmigen Beschluss der Förderrichtlinie für die Vereine unserer Stadt getroffen. Damit haben wir unsere seit Jahren bewährte Förderung des Ehrenamtes klar und verlässlich fortgeschrieben, wobei der Kinder- und Jugendbereich eine besondere Würdigung erfährt. Dies ist auch eine Würdigung der Arbeit unserer Vereine, die das gesellschaftliche Leben in unserer Stadt mitgestalten und viele spannende Freizeitangebote im Kinder- und Jugendbereich überhaupt erst ermöglichen. Die Richtlinie einschließlich Antragstellung finden Sie auf unserer Webseite.

Wichtig für das gesellschaftliche Leben in unserer Stadt ist meiner Meinung nach die Schaffung eines Ortes, an dem sich dieses entfalten kann. Seit dem Jahr 2005 sind die Bestrebungen und Diskussionen über den Neubau eines Kultursaaes ein fester Bestandteil der Entwicklung in unserer Stadt. Ein erster wichtiger Meilenstein auf dem Weg dahin war die Förderzusage des Freistaates. Nachdem im Stadtrat bereits die Nutzungskonzeption vorgestellt wurde, erfolgte nun durch ein Architekturbüro die Vorstellung einer baulichen Umsetzungsvariante. Über deren mögliche Realisierung wird im Zuge der Haushaltsaufstellung entschieden.

Was von meinen nachfolgenden Veranstaltungstipps auch durchgeführt werden kann, vermag ich im Moment nicht zu sagen, aber ich möchte Sie trotzdem gern darauf hinweisen, stecken doch viel Zeit und Mühe hinter jedem einzelnen Angebot. So lädt unser Schloss Wildeck alle Kids zu Halloween ein und auch der Bücherwurm aus der Stadtbibliothek fühlt sich nur mit Publikum richtig wohl. Zudem haben wir eine Nachtwächterführung geplant.

Voraussetzung dafür, dass wir uns weiterhin gemeinsam an etwas erfreuen können, ist, dass Sie mehr denn je alle Hygieneregeln beachten, die uns seit Jahresbeginn begleiten. Deutschland ist bisher gut durch die Corona-Pandemie gekommen. Das lag nicht an der Ungefährlichkeit des Virus, sondern am verantwortungsvollen Verhalten der Menschen in unserem Land und unserer Stadt. Lassen Sie uns das bisher Erreichte nicht gefährden, sondern weiter konsequent aufeinander achten.

Bleiben Sie gesund!

Ihr

Arne Sigmund
Oberbürgermeister

Öffentliche Bekanntmachungen

Beschlüsse des Stadtrates der Großen Kreisstadt Zschopau

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau fasste im öffentlichen Teil seiner 13. Sitzung am 07.10.2020 folgende Beschlüsse:

Beschluss Nr. 106

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beauftragt die Verwaltung den offiziellen Stadttitel „Motorradstadt Zschopau“ beim Sächsischen Staatsministerium des Inneren zu beantragen.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	18
Dafür:	18
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Information zum Beschluss:

Zschopau ist quasi die „Motorradstadt“! Nun soll dieser Titel offiziell beim sächsischen Innenministerium beantragt werden, da er, wie kein anderer, für die prägende Geschichte unserer Stadt steht. Die Bezeichnung „Motorradstadt Zschopau“ (vgl. „Hochschulstadt Mittweida“) wird vom Sächsischen Staatsministerium des Innern (SMI) verliehen. Dieser Titel darf beispielsweise zu Marketingzwecken oder auf den Ortseingangsschildern verwendet werden. Der Namenszusatz begründet sich unter anderem aus der geschichtlichen Bedeutung des Motorradbaus in der Stadt und wirkt im hohen Maße identitätsstiftend und gibt der Stadt ein klares Profil.

Beschluss Nr. 107

Der Stadtrat Zschopau beschließt die Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine, Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	18
Dafür:	18
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Information zum Beschluss:

Mit dieser Richtlinie wird das ehrenamtliche Engagement unserer vielen Vereine gewürdigt. Auf Grundlage dieser Richtlinie erhalten unsere Vereine unkompliziert eine mitgliederabhängige Pauschalförderung für ihre Arbeit. Ein wichtiger Bestandteil ist eine gesonderte Förderung für die Jugendarbeit und für Vereinsjubiläen. Folgende Veranstaltungen erhalten zudem eine jährliche Sonderförderung: Familien- und Vereinsfest zum 1. Mai, das Classic-Enduro, die Zschopauer Classic für historische Renn- und Sportfahrzeuge, Enduro „Rund um Zschopau“ sowie - beschränkt auf die 3. Bundesliga - der Volleyballclub Zschopau. Weitere finanzielle Sonderförderungen sind im Einzelfall möglich.

Beschluss Nr. 108

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Feststellung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 2015:

mit einem Gesamtergebnis von:	397.499,60 EUR
davon	
ordentliches Ergebnis:	383.049,37 EUR
Sonderergebnis:	14.450,23 EUR

mit einer Bilanzsumme von:	87.967.786,52 EUR
mit einer Veränderung des Zahlungsmittelbestandes von:	-1.117.653,29 EUR
Dies ergibt einen Endbestand an Zahlungsmitteln von:	2.392.573,76 EUR

die Abdeckung von Fehlbeträgen

im ordentlichen Ergebnis mit:	0,00 EUR
im Sonderergebnis mit:	14.450,23 EUR

mit der Verrechnung von Fehlbeträgen aus Vorjahren, die aus Überschüssen des Sonderergebnisses gedeckt werden

für den Fehlbetrag aus dem ordentlichen Ergebnis in Höhe von:	0,00 EUR
für den Fehlbetrag aus dem Sonderergebnis in Höhe von:	14.450,23 EUR

mit einem nicht gedeckten Fehlbetrag des Sonderergebnisses aus Vorjahren, der auf Folgejahre vorgetragen wird

-1.869.979,46 EUR

Die Deckung erfolgt mit dem positiven Sonderergebnis.

Rücklage aus Überschüssen des ordentlichen Ergebnisses

383.049,37 EUR

Die erläuternden Anlagen und der Bericht über die örtliche Prüfung der Jahresrechnung werden in den Feststellungsbeschluss einbezogen.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	18
Dafür:	18
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Information zum Beschluss:

Gemäß § 88c SächsGemO muss der Stadtrat den Jahresabschluss nach erfolgter örtlicher Prüfung feststellen. Die örtliche Prüfung des Jahresabschlusses für das Haushaltsjahr 2015 erfolgte mit Unterbrechung im August 2020 vor Ort.

Beschluss Nr. 109

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die An-sichziehung des Sachverhaltes „Außerplanmäßiger Zuschuss zur Erneuerung des Textilbelages Eingangsbereich August-Bebel-Schule“.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	18
Dafür:	18
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Beschluss Nr. 110

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt einen außerplanmäßigen Zuschuss i. H. v. 14.000 € zur Erneuerung des Textilbelages im Eingangsbereich der August-Bebel-Schule. (Produkt: 21.51.01.002 /21.11.01.002). Die Finanzierung erfolgt aus den nicht verbrauchten Mitteln der Ausstattung (Produkt: 11.13.02.130) für das Jahr 2020. Hierzu ist ein Budgetausgleich zwischen Hauptamt und Bauamt notwendig.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	18
Dafür:	18
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Information zum Beschluss:

Der Eingangsbereich des Schulgebäudes der Grund- und Oberschule „August Bebel“ ist in einem Mosaikfliesenbelag ausgeführt, welcher etwa 2001/2002 zur Rissanierung mit einem Ausgleichsestrich überzogen und darauf ein Filzbelag aufgebracht wurde. Diese Konstruktion ist nach der langen Nutzungszeit nicht mehr ausreichend reinigungsfähig und somit hygienisch nicht tragbar. Die Erneuerung des Eingangsbereiches mit Sauberlaufmatte soll nach Abschluss der Maßnahme „Baulicher Brandschutz im Schulgebäude“ ausgeführt werden.

Beschluss Nr. 111

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt den Ankauf einer noch zu vermessenden, ca. 125 m² großen Teilfläche aus dem Flurstück-Nr. 405/12 der Gemarkung Krumhermersdorf zu einem Kaufpreis von 17,50 €/m².

Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	17
Dafür:	16
Dagegen:	/
Enthaltungen:	1
Befangen:	1 (nicht im Ist)

Beschlüsse des Hauptausschusses der Großen Kreisstadt Zschopau

Der Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau fasste im öffentlichen Teil seiner Sitzung am 14.10.2020 folgende Beschlüsse:

Beschluss Nr. 14

Der Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt den Beschluss Nr. 10 vom 16.09.2020 „Annahme von Geldspenden“ aufzuheben.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	12
Ist:	10
Dafür:	10
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	1 (nicht im Ist)

Beschluss Nr. 15

Der Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Annahme von Geldspenden in Höhe von 500,00 €.

Zuwender: Alexsa Voigt, Zschopau
Betrag: 150,00 €
Datum: 29.07.2020
Zweck: Förderung Feuer- und Katastrophenschutz

Zuwender: Autohandels- und Technik GmbH, Zschopau
Betrag: 150,00 €
Datum: 28.07.2020
Zweck: Förderung Jugend

Zuwender: HNO Praxis Dr. Alexander Thiele, Zschopau
Betrag: 200,00 €
Datum: 01.07.2020
Zweck: Förderung Erziehung

Abstimmungsergebnis:

Soll:	12
Ist:	10
Dafür:	10
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	1 (nicht im Ist)

Beschluss Nr. 16

Der Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Annahme von Geldspenden in Höhen von

Zuwender: Spendenbox Museum Schloss Wildeck
Betrag: 90,64 €
Datum: 20.08.2020
Zweck: Förderung Kultur

Zuwender: Alexsa Voigt
Betrag: 150,00 €
Datum: 23.09.2020
Zweck: Förderung Erziehung

Abstimmungsergebnis:

Soll:	12
Ist:	11
Dafür:	11
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Beschluss Nr. 17

Der Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Annahme einer Sachspende in Höhen von 208,58 €.

Zuwender: Paper+Design GmbH tabletop
Betrag: 208,58 €
Datum: 28.09.2020
Sachspende: Verbrauchsmaterial
Zweck: Förderung Erziehung

Abstimmungsergebnis:

Soll:	12
Ist:	11
Dafür:	11
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Beschluss Nr. 18

Der Hauptausschuss beschließt die Bereitstellung von 23.000 € für den Erwerb eines Dienst-Pkw.

Abstimmungsergebnis:

Soll:	12
Ist:	11
Dafür:	11
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine, Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure

Der Stadtrat der Stadt Zschopau hat in seiner Sitzung am 07.10.2020 mit Beschluss Nummer 107 folgende Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine, Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure beschlossen:

1. Grundsätzliches

1.1 Das bürgerschaftliche Engagement ist ein nicht wegzudenkender Faktor in der Kultur des örtlichen Zusammenlebens.

Damit leisten die Vereine, Interessengruppen und Verbände sowie Einzelakteure einen wichtigen Beitrag zur kommunalen Daseinsvorsorge. Die Große Kreisstadt Zschopau unterstützt sie bei ihrer ehrenamtlichen Tätigkeit durch Gewährung gezielter finanzieller Förderung sowie Mietzuschuss und Mieterlass für städtische Objekte/Räume und angemietete Räume zu den jeweils vereinbarten Bedingungen.

- 1.2 Es besteht kein Rechtsanspruch auf die Gewährung einer Förderung.
- 1.3 Ausgenommen von der Förderung sind Vereine und Organisationen, die politische Ziele verfolgen.
- 1.4 Die Anlage 1 (Antragsformular auf Zuwendung) ist Bestandteil dieser Richtlinie.
- 1.5 Die Anlage 2 (Ausleihe Stadtbauhof Zschopau) ist Bestandteil dieser Richtlinie.

2. Allgemeine Fördervoraussetzungen

- 2.1 Zuwendungsfähig für eine Förderung sind in der Großen Kreisstadt Zschopau aktiv tätige, eingetragene gemeinnützige Vereine, die ihren Sitz in Zschopau haben und das öffentliche Leben bereichern und grundsätzlich allen Einwohnern offenstehen.
- 2.2 Zuwendungsfähig für eine Förderung sind zudem Einzelakteure unabhängig der Punkte 2.1 und 2.4 Anstrich 2 auf Sonderförderung gemäß Punkt 3.2.4.
- 2.3 Die Bereitstellung der Förderung erfolgt nach pflichtgemäßem Ermessen im Rahmen der zur Verfügung stehenden Haushaltsmittel der Großen Kreisstadt Zschopau.
- 2.4 Die Gewährung einer Förderung setzt voraus, dass der Zuwendungsempfänger
 - einen förmlichen Antrag mit dem entsprechenden Formular (Anlage 1) stellt,
 - dass ein im öffentlichen Interesse liegendes Ziel vorliegt und
 - die Mittelanwendung sparsam und wirtschaftlich erfolgt.

3. Förderungsmöglichkeiten

Auf Antragstellung erhalten einmal im Haushaltsjahr eine Zuwendung:

3.1 Pauschalförderung

3.1.1 Die Pauschalförderung setzt voraus, dass der Zuwendungsempfänger einen Mindestmitgliedsbeitrag in Höhe von 40 EUR/Jahr für Erwachsene und 20 EUR/Jahr für Kinder- und Jugendliche fordert.

3.1.2 Pauschalförderung für Vereine, nach Vereinsmitgliedern ab 18 Jahren:

- bis 20 Vereinsmitglieder	200 EUR gesamt
- bis 50 Vereinsmitglieder	250 EUR gesamt
- bis 100 Vereinsmitglieder	300 EUR gesamt
- über 100 Vereinsmitglieder	500 EUR gesamt

3.1.3 Pauschalförderung für Vereine, mit Kindern- und Jugendlichen unter 18 Jahren als Vereinsmitglieder:
Die Vereine erhalten pro Jugendlichen/Kind eine Pauschalförderung von **15 EUR**.

3.1.4 Ausgenommen von einer pauschalen Förderung jedweder Art sind Garten- und Kleingartenvereine sowie Fördervereine.

3.2 Finanzielle Sonderförderung

3.2.1 Finanzielle Sonderförderungen dienen der Unterstützung nachstehender Veranstaltungen beim Einkauf von Leistungen und/oder der Ausleihe von Gegenständen je nach Verfügbarkeit gemäß Anlage 2 beim Stadtbauhof Zschopau oder bei einem anderen Anbieter.

Veranstaltungen mit außerordentlicher Bedeutung für die Große Kreisstadt Zschopau:

- Familien- und Vereinsfest zum 1. Mai	5.000 EUR
- Classic-Enduro „Rund um die MZ-Stadt Zschopau“	10.000 EUR
- Zschopauer Classic für historische Renn- und Sportfahrzeuge	5.000 EUR
- Deutsche Enduro-Meisterschaft/WM-Lauf „Rund um Zschopau“	20.500 EUR

Antragsberechtigt und zuwendungsfähig ist der Hauptorganisator. Die Auszahlung der Förderung erfolgt nach Vorlage der Rechnung im jeweiligen Haushaltsjahr.

3.2.2. Finanzielle Sonderförderung für den Volleyballclub Zschopau (aufgrund der überdurchschnittlichen und überregionalen Ausstrahlung), solange dieser in der 3. Bundesliga spielt: **2.500 EUR**

3.2.3 Bei Begegnung mit Vereinen oder bei Teilnahme an Veranstaltungen der Partner- und befreundeten Städte wird ein Fahrtkostenzuschuss in Höhe von **0,30 EUR/km** (einfache Fahrt, einmalig pro Haushaltsjahr) bis maximal 1.000 EUR gezahlt.

3.2.4. Finanzielle Sonderförderungen im Einzelfall sind auch auf Basis von Sonderanträgen möglich. Der Antrag muss eine detaillierte Projektbeschreibung enthalten. Die Entscheidung hierüber obliegt dem Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau. Förderungen durch Dritte sind bei Antragstellung anzugeben.

3.2.5 Eine finanzielle Sonderförderung erhalten die Vereine (Numismatische Gesellschaft Zschopau e. V., MSC MZ - Rund um Zschopau e. V. im ADAC und der Zschopauer Modell-, Eisen und Eisenbahnfreunde. e. V.), für die derzeit ein Einschubschild für die Ortseingangstafeln vorhanden ist und die je nach Veranstaltung neu beschriftet werden müssen. Dazugehörig sind die Arbeiten, die sich daraus für den Bauhof ergeben.

3.3 Finanzielle Pauschalförderung bei Jubiläen

3.3.1 Die Zuwendung dient der Anerkennung der ehrenamtlichen Tätigkeit. Die Auszahlung erfolgt als nicht nachweiserforderliche Zuwendung.

Jubiläumsjahr	bis 50 Vmg*	über 50 Vmg*
25 (125, 225 ...)	500 EUR	750 EUR
50 (150, 250 ...)	750 EUR	1.000 EUR
75 (175, 275 ...)	1.000 EUR	1.250 EUR
100 (200, 300 ...)	1.250 EUR	1.500 EUR

(* Vereinsmitglieder)

3.4 Mietzuschuss und Mieterlass

- 3.4.1 Die Überlassung städtischer Objekte/Räume und angemieteter Räume erfolgt im Rahmen von Verträgen zu einem ortsüblichen Mietzins.
- 3.4.2 Mietzuschüsse und Mieterlasse im Einzelfall sind auch auf Basis von Sonderanträgen möglich. Der Antrag muss eine detaillierte Projektbeschreibung enthalten. Die Entscheidung hierüber obliegt dem Hauptausschuss der Großen Kreisstadt Zschopau.
- 3.4.3 Änderungen in den Mietverträgen sind unverzüglich anzuzeigen.

4. Antragstellung

- 4.1 Die Antragstellung erfolgt auf dem dafür vorgesehenen Formular gemäß Anlage 1. Der Antrag muss bis 30.11. des Vorjahres und bei Jubiläumszuwendungen zwei Jahre im Voraus bis **30.06.** bei der Stadtverwaltung Zschopau, Altmarkt 2, 09405 Zschopau eingehen.
- 4.2 Die Frist zur Antragsstellung für das Jahr 2021 und bei Jubiläum im Jahr 2022 wird abweichend von Punkt 4.1 auf den **31.12.2020** festgelegt.
- 4.3 Bei Unvollständigkeit des Antrags und/oder verfristeter Abgabe können Anträge zurückgewiesen werden.

5. Bewilligung und Auszahlung

- 5.1 Die Bewilligung oder Ablehnung des Antrags erfolgt auf der Grundlage dieser Richtlinie. Der Antragsteller erhält eine entsprechende Mitteilung.
- 5.2 Die Auszahlung kann erst nach Wirksamkeit des städtischen Haushaltes erfolgen. Voraussetzung auch nach der Bewilligung ist das Vorhandensein entsprechender Haushaltsmittel.
- 5.3 Die Auszahlung erfolgt bargeldlos auf das angegebene Konto.

6. Rückforderung

- 6.1 Bei Falschangaben im Zusammenhang mit der Beantragung kann die Zuwendung zurückgefordert werden.
- 6.2 Bei fehlender Unterrichtung bezüglich etwaiger Änderungen bei Mietverträgen kann die Zuwendung zurückgefordert werden.

7. In-Kraft-Treten

Die Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine tritt am Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Zschopau, 19.10.2020


Sigmund
Oberbürgermeister



Anlage 1 zur Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure

ANTRAG AUF ZUWENDUNG lt. Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine, Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure

DATEN

Name _____
 Rechtsform des Antragstellers _____
 Anschrift _____
 Telefon _____
 E-Mail/Internet _____
 Ansprechpartner/Vereinsvorsitzender _____
 Kreditinstitut _____
 IBAN _____
 Steuernummer/Finanzamt _____

Mitglieder **bis 18 Jahre**

Anzahl _____ Mitgliedsbeitrag/Jahr _____ EUR

Mitglieder **ab 18 Jahre**

Anzahl _____ Mitgliedsbeitrag/Jahr _____ EUR

BEANTRAGTE ZUWENDUNG

1. Pauschalförderung (nur für Vereine)

- 1.1. Pauschalförderung für Vereine nach Mitgliedern ab 18 Jahre
 bis 20 Mitglieder **200 EUR**
 bis 50 Mitglieder **250 EUR**
 bis 100 Mitglieder **300 EUR**
 über 100 Mitglieder **500 EUR**

1.2. Pauschalförderung für Kinder- und Jugendliche bis 18 Jahre

Anzahl: _____

2. Finanzielle Sonderförderung

Finanzielle Sonderförderungen dienen dem Einkauf von Leistungen und/oder der Ausleihe (gemäß Anlage 2) von Gegenständen je nach Verfügbarkeit beim Stadtbauhof Zschopau oder bei einem anderen Anbieter

- 2.1. Veranstaltungen mit außerordentlicher Bedeutung für die Große Kreisstadt Zschopau
 2.2. Volleyballclub Zschopau
 2.3. Fahrtkostenzuschuss bei Begegnung mit Vereinen der Partner- und befreundeten Städte
 2.4. Sonderförderung
 Dazu eine Beschreibung des Projekts auf einem Extrablatt

3. Pauschalzuschuss

Hier können Bauhofleistungen in Anspruch genommen werden. Dazu ist der Katalog mit den auszuleihenden Gegenständen mit abzugeben (Anlage 2).

Jubiläumsjahr	bis 50 Mitglieder	über 50 Mitglieder
25 (125, 225 ...)	500 EUR <input type="checkbox"/>	750 EUR <input type="checkbox"/>
50 (150, 250 ...)	750 EUR <input type="checkbox"/>	1.000 EUR <input type="checkbox"/>
75 (175, 275 ...)	1.000 EUR <input type="checkbox"/>	1.250 EUR <input type="checkbox"/>
100 (200, 300 ...)	1.250 EUR <input type="checkbox"/>	1.500 EUR <input type="checkbox"/>

RECHTSVERBINDLICHKEIT

Der Antragsteller versichert, dass die beantragten Mittel im Falle der Bewilligung wirtschaftlich und sparsam verwendet werden und bestätigt die Richtigkeit und Vollständigkeit. Bei Falschangabe und/oder fehlender Unterrichtung bezüglich etwaiger Änderung wird die Fördersumme zurückgefordert.

Anlage 2 zur Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure

Ausleihe Stadtbauhof Zschopau

(ersten 3 Tage voller Preis, für weitere Tage 10% Abzug)

Gegenstand	Leihgebühr je Nutzungstag (netto)	Transport/Auf- und Abbau (netto)	Bitte ankreuzen	Zeitraum
Überdachte Bühne (8 x 6 m)	150,00 €	1.512,01 €	<input type="checkbox"/>	
Festzelt (20 x 8 m)	150,00 €	2.583,37 €	<input type="checkbox"/>	
Verkaufsstand	20,00 €	287,02 €	<input type="checkbox"/>	
Kreuzstand	10,00 €	87,87 €	<input type="checkbox"/>	
Biertischgarnitur	5,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Stromverteiler	10,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Kabelbrücken	10,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Kabel	5,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Lichterkette	10,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Mülltonne ohne Entsorgung	2,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Mülltonne mit Entsorgung	12,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Bauzaun	3,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Verkehrsschild	2,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Schaftröhr	1,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Fußplatte	1,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Befestigungsschellen	1,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Bake	2,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Warnleuchte	3,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	
Absperrschranke	5,00 €	nur Abholung	<input type="checkbox"/>	

Informationen

Information an die Vereine der Großen Kreisstadt Zschopau

Im amtlichen Teil des Stadtkuriers ist die neue Richtlinie zur Förderung der Kinder-, Jugend- und Vereinsarbeit der in der Großen Kreisstadt Zschopau tätigen Vereine, Interessengruppen, Verbände sowie Einzelakteure einschließlich der Anlagen bekanntgemacht. **Spätester Abgabetermin für 2021 ist der 31.12.2020.**

Die **Antragsformulare** dazu sind ausfüllbar auf der **Website der Stadt downloadbar** (<https://www.zschopau.de/rathaus-buerger-service/formulare-von-z>).

Sitzungstermine

Herzliche Einladung zu den nächsten Sitzungen:

04.11.2020 **Stadtrat**
11.11.2020 **Hauptausschuss**

Die Sitzungen beginnen jeweils 18:00 Uhr. Die Tagesordnung und den Ort der Sitzung finden Sie an den Anschlagstafeln bzw. im Internet unter www.zschopau.de

Bürgerbüro geöffnet - Ämter nur dienstags

Das Bürgerbüro der Stadtverwaltung Zschopau ist zu den bekannten Öffnungszeiten geöffnet. Die Besucher haben dabei die gültigen Hygieneregeln (Mund- und Nasenschutz, Abstandsregelungen) einzuhalten.

Dienstags können Sie das jeweilige Fachamt unter Einhaltung der geltenden Abstandsregelungen direkt aufsuchen. An den anderen Wochentagen ist weiterhin eine Terminabsprache notwendig.

Informationen zur 13. Sitzung des Stadtrates der Großen Kreisstadt Zschopau vom 07. Oktober 2020

Die Verwaltung informierte:

Bauamt:

- Aktueller Baustand Bleichweg: der 1. Bauabschnitt ist abgeschlossen. Neben einer neuen Asphaltsschicht wurden gleichzeitig Beleuchtung, Straßenentwässerung und Abwasserkanal komplett erneuert. Die Kosten dafür belaufen sich auf rund 43.000 €.
- 3. Bauabschnitt Neckarsulmer Ring fertiggestellt – 12 Parkplätze mit Ökopflaster errichtet, davon 2 mit Elektrolademöglichkeit. Kosten ca. 70.000 €, ohne in Inanspruchnahme von Fördermitteln, aus dem städtischen Haushalt realisiert. Zusätzlich wurde die Zufahrt für die August-Bebel-Schule abgefräst und neu asphaltiert.
- Stand Stülpnerweg – Baubeginn 12.10.2020 in 2 Bauabschnitten
- Planungsstand Obere Mühlstraße – im Dezember wird es eine gemeinsame Ausschreibung mit der DB AG geben
- Stand Dorfplatz Krumhermersdorf: Baugenehmigungen stehen noch aus.

Hauptamt:

- Verkehrszählung an der Gartenstraße in der Tempo-30-Zone vom 28.09. – 03.10.2020:
 - 6.626 Fahrzeuge (innerhalb 24 h)
 - 85 % aller Fahrzeuge bei 32 km/h
 - max. gemessene Geschwindigkeit: 58 km/h
- Die Geschwindigkeitstafel Tempo-30 wird vor der Kita „Bienenhaus“ im OT Krumhermersdorf angebracht.
- Auswertung Veranstaltungen:
 - Film „Ausgerechnet Bananen“ 02.10.2020: 55 Besucher
 - „30 Jahre Deutsche Einheit“/Weinfest 03.10.2020:
 - 400 Besucher laut Hygienekonzept zeitgleich im Schlosshof gestattet; insgesamt am gesamten Tag rund 1.000 Besucher
 - Parkfest 12.09.2020: 900 Besucher
 - Fête de la Musique 25.09.2020: 200 Besucher

Vorstellung „Stiftung Deutsches Enduromuseum“

Herr Markus Schachtscheider, Vorstandsmitglied der Stiftung Deutscher Motorrad Gelände- und Enduro-Sport I.G., stellt das von der Stiftung geplante „Deutsche-Enduro-Sport Museum“ im MZZ-Zschopau vor. Dies soll im 1. und 2. Obergeschoss (ehemals Disco) im MZZ entstehen.



Was ist geplant:

Die Stiftung deutscher Motorrad Gelände- und Enduro Sport plant für den Juni 2021 die Eröffnung eines deutschen Enduro Museums im MZZ, ehemals MZ Altwerk in Zschopau. Initiatoren der Stiftung sind ehemalige Rennfahrer, Zeitzeugen, Liebhaber und Besitzer klassischer Geländesportmotorräder. Es sollen ca. 150 Geländemaschinen aller Marken aus Stiftungsbestand und Leihgaben ausgestellt werden, sodass auch erstmals die mit unseren MZ Produkten im Wettbewerb gestandenen Fabrikate gezeigt werden. Hinzu kommen Trophäen, Urkunden, Medaillen, Bekleidung und sonstige Andenken aus dem Enduro-Sport. Ziel des Museums ist die dauerhafte Sicherung des Gedenkens an den gesamtdeutschen Geländesport und seine Sportler. Getroffen wurde die Auswahl für den Standort Zschopau vor allem aufgrund der jahrzehntelangen Historie im Geländemotorraddbau, seiner herausragenden Sportler und der langen Tradition in der Durchführung von Geländefahrten. Mit dem MZ Altwerk glaubt die Stiftung, den richtigen historischen Boden für die Umsetzung des Konzepts gefunden zu haben. In den Räumen der ehemaligen Diskothek sollen auf 2 Etagen über 1.500 qm Ausstellungsfläche entstehen, hinzu kommen ein Souvenir - Shop sowie 2 Catering-Bereiche für Erfrischungen und Snacks, zusätzlich eine Multifunktionsfläche für z.B. Clubtreffen, Versammlungen, Events und ähnliches. Auch ein Teil des ehemaligen MZ Produktionsbandes soll nachgebildet werden, um die Geschichte des Gebäudes aus industriekultureller Sicht zu erzählen.

Für Rückfragen oder eine persönliche Präsentation wenden Sie sich bitte gerne an die E-Mail: stiftungdeutscherendurosport@web.de oder telefonisch an 0173 -5711183.

Vorstellung bauliche Konzeption Bürgersaal Zschopau (LP2)

Herr Weiße (weiße architekten, Chemnitz) stellt die bauliche Planung des möglichen Bürgersaals vor.

Das Konzept orientiert sich mit Haupteingängen zur Altstadtseite von Zschopau – zum Stadtpark. Vor dem Gebäude entsteht ein attraktiver Vorplatz mit Treppenanlage u. Aufenthaltsmöglichkeiten als öffentlicher Vorbereich. Die Kubatur des Gebäudes stellt Außenraumbezüge her und reagiert mit polygonaler Formgebung auf die Umgebung. Den Mittelpunkt des Gebäudes bildet ein

eingeschnittener Innenhof. Zur Parkseite wird eine 2-geschossige Fassade vorgeschlagen, entsprechend den Traufhöhen der Nachbarbebauung.

Durch geneigte Dachflächen wird die Maßstäblichkeit der Umgebungsbebauung in der anliegenden Altstadt aufgegriffen. Die als Dachfaltung konzipierten Dächer fügen sich harmonisch ins Stadtbild ein, historischer Bezug zu Vorgängerbauten wird durch zeitgemäße Neuinterpretation des Giebelmotivs zur Parkseite hergestellt.



Foyer: Der Haupteingang zum Bürgersaal führt über den zentralen Foyerbereich mit Bar, anliegenden Garderoben und Sanitärbereich. Im Obergeschoss des Foyers befinden sich die Büros und eine kleine Empore zum Saal.

Innenhof: Der Innenhof kann allen Veranstaltungsräumen oder dem Foyer als Freibereich zugeordnet werden, verbessert die Aufenthalts- und Veranstaltungsqualität sowie die Tageslichtnutzung in allen Bereichen.

Bürgersaal: Der Bürgersaal bietet Platz für ca. 410 Personen (Reihenbestuhlung) je nach Bestuhlungsvariante (bei Tischbestuhlung ca. 220 bis 280 Personen).

Eine vorgeschlagene Teilungsmöglichkeit des Saales ermöglicht die Nutzung für Veranstaltungen verschiedenster Größenordnungen. Zwei Sheddächer über dem Bürgersaal ermöglichen die Tageslichtnutzung je Saalteil. Durch den erhöhten Bühnenraum können unterschiedlichste Musik- und Kulturveranstaltungen durchgeführt werden. An den rückwärtigen Saal- und Bühnenraum sind Garderobenbereiche, Nebenräume, Lager sowie Technik auf 2 Geschossen angeordnet mit Möglichkeit der separaten Anlieferung.

Seminar- u. Tagungsraum: Der kleine Veranstaltungsraum mit Teeküche, an der Ostseite des Lichthofs gelegen, ermöglicht die Durchführung von verschiedensten Veranstaltungen von ca. 50 bis 60 Personen. Der separate Zugang für Gäste erfolgt ebenso über den Vorplatz und kann vom Foyer abgetrennt werden mit Nutzungsmöglichkeit der Garderoben/WC. Je nach Veranstaltungsart kann der Tagungsraum als Vorbereitungsraum Catering/ Buffet oder aber auch als zusätzliche Garderobe/Künstleraufenthalt/ Proberaum für, z.B. auch Orchesterveranstaltungen multifunktional genutzt werden.

Gastronomie: Die Vorbereitungsküche/Catering ist im südlichen Funktionstrakt mit separatem, rückwärtigen Zugang angeordnet. Die flexible Bewirtschaftung aller Veranstaltungsräume wird über Anschlussmöglichkeit mit mobiler Ausschanktheke sichergestellt. Alle Funktionsbereiche sind barrierefrei erreichbar.

Bei der Ermittlung der Baukosten für den Bürgersaal hat eine Aufteilung in Brutto und Netto anhand der tatsächlichen Nutzung des Bürgersaals in Bezug auf eine hoheitliche und privatrecht-

liche Nutzung zu erfolgen. Nach heutiger geplanter Nutzung (Nutzungskonzept) wird diese in einem Verhältnis von 10 zu 90 realisiert. Demnach ergeben sich abzüglich des möglichen Vorsteuerabzugs Gesamtbaukosten in Höhe von ca. 5,1 Mio. €. Bei einer 80 %igen Förderung ergibt sich somit ein Eigenanteil für die Stadt Zschopau in Höhe von ca. 1,02 Mio. €.

Information zur Sitzung des Hauptausschusses der Großen Kreisstadt Zschopau vom 14.10.2020

Die Verwaltung informierte:

Bauamt:

- Die Baumaßnahme am Stülpnerweg ist am 12.10.2020 angefallen. Bis Dezember soll von oben herab bis zur Hauptstraße mit dem Rohrleitungsbau begonnen werden. Über die Winterzeit soll eine Schotterdeckschicht aufgetragen werden. Die Fördermittel sind bis Ende April 2021 genehmigt.
- Die Baumaßnahme Rudolf-Breitscheid-Straße wird durch die SAB mit einer Förderung von 50 % für die Anhebung des Niveaus gefördert. Das heißt, es soll eine barrierefreie Ebene entstehen. Vorgesehen sind zwei festinstallierte Bänke und eine Begrünung. Die Eigenmittel der Stadt Zschopau belaufen sich auf 45 TEUR.
- Das Freibad Krumhermersdorf hat seine Badesaison am 15.09.2020 beendet. Insgesamt wurden 7019 Besucher in diesem Jahr gezählt. Dies entspricht einem Besucherrückgang von ca. 15 % zum Vorjahr.

Baugeschehen:

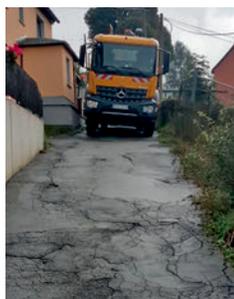


Baubeginn Stülpnerweg

Wie schon aus den 2 Sitzungen berichtet wurde, am 12. Oktober 2020 mit den Bauarbeiten am Stülpnerweg in Krumhermersdorf begonnen. Die bauausführende Firma ist der Chemnitzer Verkehrsbau Annaberg-Buchholz.

Der Weg wird grundhaft ausgebaut. Der Entwässerungskanal wird neu hergestellt. Die Trinkwasserversorgung soll teilweise erneuert werden und die Gasversorgung wird komplett erneuert.

Trotz eventueller Winterpause wird der Stülpnerweg trotzdem befahrbar sein. Der Bau wurde unter Zuhilfenahme von Fördermitteln der Maßnahme LEADER mit einer Förderung von 65 % realisiert. Die Abrechnung muss bis Ende April 2021 erfolgen.



Hauptstraße Krumhermersdorf

Nach 12-jähriger Bauzeit ist nun die Hauptstraße in Krumhermersdorf fertiggestellt worden. Die am Bau Beteiligten, der Planer, W+P Ingenieure Chemnitz und die Ausführenden, Chemnitzer Verkehrsbau Annaberg-Buchholz, haben die mängelfreie Bauabnahme des letzten Bauabschnittes am 5. Oktober 2020 durchgeführt. Die Kreisstraße Krumhermersdorf lag im Aufgabenbereich des Landratsamtes Annaberg-Buchholz. Die Gehwegbereiche

jedoch wurden in den letzten Jahren aus Mitteln der Großen Kreisstadt Zschopau im Wert von ca. 210.000,00 € bezahlt.



Geschwindigkeitsanzeige soll Kinder schützen

Wer die Hauptstraße in Krumhermersdorf talwärts mit dem Auto entlang fährt, dem wird kurz vor der Kita „Bienenhaus“ seine Geschwindigkeit angezeigt.

Seit dem Abschluss der Bauarbeiten auf der Hauptstraße wurde als Präventivmaßnahme ein Geschwindigkeits-Display im Tempo 30 Bereich angebracht. Das Gerät wird über ein Solarpanel betrieben und soll zur Erhöhung der Verkehrssicherheit beitragen. Hilfreich ist es gerade für Autofahrer, die gar nicht absichtlich rasen, sondern unbewusst etwas zu schnell fahren. Ohne gleich ein Bußgeld zu bekommen, werden sie auf ihr Verhalten hingewiesen.



Spielplatzeinweihung Krumhermersdorf



Mit großer Begeisterung wird seit 01.10.2020 die Doppelschaukel, die Fuchs-Federwippe, der Sandkasten, die Rutsche und das Klettergerät auf dem neuen Spielplatz an der Schul` in Krumhermersdorf von der jungen Generation genutzt. Somit konnte nach einer dreimonatigen Bauzeit ein weiterer Ort der Begegnung den Gästen unseres Begegnungszentrums zur Verfügung gestellt werden. Die Kosten wurden über Fördermittel, Spenden und einem Zuschuss der Stadt Zschopau finanziert. Ein herzliches Dankeschön noch einmal an alle Helfer und Sponsoren, die mit großem Einsatz in körperlicher, planerischer und finanzieller Hinsicht diesen Spielplatz ermöglicht haben. Eine große Hilfe war auch die Kontaktvermittlung unseres Oberbürgermeisters zu Jörn Lüdecke, der uns mit 30 Tonnen die Hälfte des benötigten Sandes schenkte. Ins Rollen brachte das Projekt Michelle Reichel, die den Gewinn aus einem Radio-Quiz für das erste Spielgerät spendete. Mit Segenswünschen für unsere weitere Arbeit überreichte zur Einweihungsfeier unser Bundestagsabgeordneter Alexander Krauß ein Spiel für den geplanten Indoor-Spielplatz.



Vom Stadtcafé zur Herberge: So geht es nun weiter.



Zum Tag der Deutschen Einheit am 03. Oktober 2020 wurde im Rahmen der an diesem Tag stattgefundenen Veranstaltungen auch das überarbeitete Konzept für die Sanierung des Stadtcafé sowie des in Sichtweite liegenden Gebäudes Lange Straße 1 hin zu einer Herberge nochmals vorgestellt und mit interessierten Bürgern diskutiert.

Laut Herrn Zinner, Geschäftsführer der DENKMAL.ERZ Denkmalentwicklung Erzgebirge GmbH als Eigentümer, wurden die für den Beginn der Sanierung notwendige Bauanträge für beide Objekte eingereicht. Mit entsprechenden Genehmigungen wird zum Jahresende gerechnet. Damit könnten im Frühjahr 2021 die ersten sichtbaren Baumaßnahmen am Gebäude stattfinden.

Zudem sollen – nach Vorabstimmungen mit der Bauaufsichtsbehörde – noch in diesem Jahr erste kleinere Arbeiten im Inneren des Gebäudes als Voraussetzung für den Sanierungsbeginn stattfinden. Bezüglich des äußeren Erscheinungsbildes sind – vor allem in Bezug auf das Dach und die modernen Gaupen – noch Absprachen mit der Denkmalbehörde notwendig. Da sich die Baumaßnahme im Fördergebiet „Historischer Stadtkern“ des Bund-Länder-Programmes „Städtebaulicher Denkmalschutz“ befindet und das Gebäude eine sowohl ortsbildprägende als auch historische Bedeutung für die Stadt hat, sind nach Zustimmung des Stadtrates die entsprechenden Vereinbarungen für Fördermittel abgeschlossen worden. Die Gesamtkosten für die zukünftige Nutzung beider Häuser als Herberge belaufen sich auf reichlich 4 Mio. Euro.

In beiden Häusern – Lange Straße 1 und Gartenstraße 6 – soll insgesamt eine Kapazität von rd. 120 Betten entstehen. Während das alte Stadtcafé mit vornehmlich Zwei- bis Vierbettzimmern vor allem Paare und Familien ansprechen soll, wird das Haus Lange Straße 1 mit Mehrbettzimmern auch für Klassenfahrten oder Schulausflüge ein entsprechendes Angebot bereitstellen. Aus einer deutschlandweiten, öffentlichen Ausschreibung ging die Bietergemeinschaft DENKMAL.ERZ Denkmalentwicklung Erzgebirge GmbH / DENKMALSOZIAL gGmbH als Betreiber der zukünftigen Herberge hervor. Der Betreiber wird in der Gartenstraße 6 auch behindertengerechte Zimmer anbieten und damit deutschlandweit werben. Ausgehend von den Erfahrungen und der Vernetzung der DENKMALSOZIAL gGmbH im Bereich der Sozialarbeit werden auch Ferienangebote für Menschen mit Handicap und für sozial benachteiligte Kinder und Familien erarbeitet. Das touristische Potential Zschopaus sowie des Erzgebirges sieht der Betreiber als sehr hoch an und geht – auch aufgrund



Abbildung: Der historische Eingang an der Gebäudeecke soll bei der Sanierung des Stadtcafé wiederhergestellt werden.

fehlender Beherbergungsbetriebe in Zschopau – von einer entsprechenden Auslastung beider Häuser aus. Dabei werden Gäste im Rahmen der traditionellen Motorsportveranstaltungen in Zschopau auch eine besondere Zielgruppe sein.

Mehrfach wurde am 03.10.2020 von den Besuchern der Veranstaltung die Verkehrssituation im Bereich der künftigen Herberge angesprochen. Diese Situation stellt sich tatsächlich nicht nur für die Nutzung als Herberge, sondern im Zusammenhang mit jeglicher Standortnutzung kritisch dar. Betroffen davon sind auch der Zugang zum Gymnasium in diesem Bereich und der künftige Zugang zur öffentlichen Grün- und Spielfläche ‚Seminargarten‘, die im kommenden Jahr entstehen wird. Deshalb gibt es seitens der Stadt Planungen zu einer fußgängerfreundlichen und sichereren Umgestaltung dieses Bereiches einschließlich eines Fußgängerüberweges. Hierzu laufen bereits in den Gremien die Vorberatungen zur Planung, welche Anfang kommenden Jahres vorgestellt werden wird.

Mobile Bühne für den Dorfplatz Krumhermersdorf - gefördert aus dem Regionalbudget der LEADER-Aktionsgruppe (LAG) Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal



Ergänzend zum Vorhaben „Errichtung eines Dorfplatzes in Krumhermersdorf“ wurde eine mobile Bühne angeschafft, die zukünftig für die dort stattfindenden Veranstaltungen genutzt werden kann.

Die Bühne lässt sich einfach und flexibel auf- und abbauen und kann per Hänger transportiert werden.

Die Gesamtkosten von rund 19.000 € wurden zu 80 % durch das Regionalbudget gefördert. Das Regionalbudget wird im Rahmen der Gemeinschaftsaufgabe „Verbesserung der Agrarstruktur und des Küstenschutzes (GAK)“ durch die Bundesrepublik Deutschland finanziell unterstützt. Das Regionalbudget wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushalts.

Information zu privaten Feuerwerken

In der Verwaltungsgemeinschaft Zschopau/Gornau ist es fast schon zur Tradition geworden, dass zu bestimmten privaten Anlässen (Feiern) Feuerwerke mit pyrotechnischen Artikeln der Kategorie F 2 („Silvesterfeuerwerk“) organisiert werden.

Die Erste Verordnung zum Sprengstoffgesetz (1. SprengV) ermächtigt die Kommunen im § 24 aus besonderen Anlass Ausnah-

men vom allgemeinen Verbot (02.01. – 30.12. d. J.) zuzulassen. Anlässe waren in den vergangenen Jahren Einschulungsfeiern, Hochzeiten und Ehejubiläen, sowie runde Geburtstagsfeiern, zu denen Anträge gestellt wurden. Das waren ca. 15 pro Jahr.

Probleme oder Gefahren im Zusammenhang mit den genehmigten Feuerwerken gab es bisher nicht. Den Ausnahmebescheid benötigte man auch zum Einkauf der Artikel. Sorge bereitet uns allerdings der Anfall von nicht genehmigten Feuerwerken, die sporadisch an verschiedenen Orten wahrgenommen werden und deren Zuordnung kompliziert ist. Handelt es sich dann auch noch um sogenannte „Trittbrettfahrer“ ist es nahezu unmöglich einen oder die Verantwortlichen zu ermitteln.

Ich möchte an dieser Stelle darauf aufmerksam machen, dass neben erheblichen straf- u. zivilrechtlichen Risiken (z. B. fahrlässige Brandstiftung), welche bei einem illegalen Feuerwerk bestehen, auch ordnungswidriges Verhalten geahndet werden kann (§ 46 1. SprengV). In der Verwaltung der Stadt wird über die Einschränkung der Ausnahmegenehmigungen bezüglich des Umfangs der Anlässe, der Zeit und der Menge der verwendeten Artikel diskutiert.

Förderinformationen



BMVI fördert private Ladeinfrastruktur an Wohngebäuden

Das BMVI hat am 06.10.2020 eine Förderung für private Ladestationen für Elektroautos an bestehenden Wohngebäuden vorgestellt.



Ab dem 24.11.2020 sind Anträge möglich, gefördert wird pauschal mit 900 Euro pro Ladepunkt. Der Investitionszuschuss kann bei der KfW beantragt werden, sofern die Gesamtkosten mindestens 900 Euro inklusive Netzanschluss und Elektroinstallationsarbeiten betragen. Bei mehreren Ladepunkten richtet sich die Höhe des Gesamtzuschusses nach den Gesamtkosten pro Ladepunkt. Die Ladestation muss über eine Normalladeleistung von 11kW pro Ladepunkt verfügen, intelligent und steuerbar sein, sowie zu 100 Prozent mit Strom aus erneuerbaren Energien betrieben werden.

Antragsberechtigt sind u.a. Privatpersonen, Wohnungseigentümergeinschaften, Wohnungsunternehmen, Wohnungsgenossenschaften und Bauträger.

Weitere Informationen finden Sie im Internet www.zschopau.de unter Aktuelles.

Es ist soweit: Die Gelbe Tonne für Verkaufsverpackungen aus Kunststoff, Metall und Verbunden kommt auch in Ihren Ort !



Für den Landkreis Erzgebirgskreis steht der verantwortliche Entsorger ab 2021 mit der Kreislaufwirtschaft Grübler GmbH & Co. KG aus Thermalbad Wiesenbad bereits fest. Ab dem neuen Jahr erhöht sich die Anzahl der Städte und Gemeinden, in denen gelbe Tonnen für die Sammlung von Leichtverpackungen statt gelber Säcke gestellt werden.

Ab Oktober bis voraussichtlich Ende Dezember werden 120 und 240-Liter-Behälter gestellt, die am oberen Behälterranda einen Adressaufkleber haben. Die gelben Tonnen sind dann bitte zeitnah auf das dazugehörige Grundstück zu holen und können sofort genutzt werden. Bis zum Erhalt der Tonne sind die gelben Säcke weiter zu nutzen.

In Zschopau einschließlich aller Ortsteile werden die gelben Tonnen ab KW 45 bereitgestellt außer auf folgenden Straßen: Rasmussenstraße, Am Hang, Birkberg, Witzschdorfer Straße, Lange Straße, Wiesenstraße, Mauergasse, Marienstraße, Körnerstraße

Mit den Vermietern der Großwohnanlagen erfolgt eine individuelle Abstimmung zu den Terminen der Auslieferung der 1100-Liter-Behälter.

Wer ab Mitte Dezember noch keine Tonne hat, wendet sich bitte direkt an die Firma Kreislaufwirtschaft Grübler (03733/5030)

Weitere Information zur Verpackungsentsorgung können Sie unter folgenden Links nachlesen:

<https://www.kuehl-entsorgung.de/kuehl-gruppe/standorte>

www.za-sws.de

www.muelltrennung-wirkt.de

Kreislaufwirtschaft Grübler GmbH & Co. KG

Hunderte Stellenangebote im Erzgebirge

Meister Montage (w/m/d)

Arbeitsort:

Drebach OT Grießbach

Mitarbeiter Produktion (w/m/d)

Arbeitsort: Drebach OT Grießbach

Pflegepersonal (m/w/d) für die Klinik für Orthopädie und Spezielle Unfallchirurgie, Station D+1/E+1

Arbeitsort: Zschopau

Pflegepersonal (m/w/d) in der Klinik für Gynäkologie und Geburtshilfe/Station D+2

Arbeitsort: Zschopau

Mitarbeiter Kabelkonfektion

Arbeitsort: Drebach OT Grießbach

PRACOVNÍK VE VÝROBĚ

Arbeitsort: Drebach OT Grießbach

Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik / Automatisierungstechnik

Arbeitsort: Zschopau

Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik

Arbeitsort: Zschopau

Elektrotechnikermeister

Arbeitsort: Zschopau

Schaltschrankmonteur

Arbeitsort: Zschopau

Projektleitung Stadtplanung/Fördermittelmanagement

Arbeitsort: An den Anlagen 20, 09405 Zschopau



www.fachkraefte-erzgebirge.de

Anzeige

Ganz in Ihrer Nähe. Lieferung zu allen Friedhöfen



**Steinmetzbetrieb
Sebastian Sittel**

**Ständig am Lager:
Über 300 Grabmale in allen Preislagen**

Sebastian Sittel, Steinmetz- u. Steinbildhauermeister
Gewerbegebiet Zschopau/Nord, Joh.-Gottlob-Pfaff-Straße 12
Tel/Fax: 03725 22336/ steinmetz.sittel@gmx.de

Schulnachrichten



» Demokratie SELBSTVERSTÄNDLICH?! «
Der Schülerwettbewerb des Erzgebirgskreises

Schüler der Klassenstufen 7 – 10 (für Grundschulen offen) gestalten » **Infotafeln Lapbooks Broschüren Lesehefte Videoblogs ...**

zu Themen wie »
Courage Verantwortung Mitbestimmung Engagement
Konsumüberfluss Zeichen der Zeit Persönlichkeitsrechte ...

Wettbewerbsstart 09|2020
Einsendeschluss 04|2021
Preisverleihung 06|2021
Arbeitsheft und Infos: www.ergebirkreis.de

1990-2020
30 JAHRE
Deutsche Einheit

ERZ
weiter bewegen.

ERZGEBIRGSKREIS
MEIN ZUHAUSE – MEINE ZUKUNFT

1990 1989 1917 1918
REVOLUTION DEMOKRATIE

Diese Maßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes.

Nachmittage in Coronazeiten



Die Nachmittage in der Spielstube des Jugend- und Freizeitentrums High Point verlaufen in der momentanen Zeit anders. Abstand, max. Personenzahl, desinfizieren, lüften... sind nur vier der Dinge, die den Ablauf verändert haben. Doch die Kinder und Be-



treuer haben sich ganz schnell der Situation angepasst und verbringen trotzdem lustige, spannende und abwechslungsreiche Nachmittage. Mit eigenen Kniffelbechern, „Mensch ärgere dich nicht“ aus Glas, Quizspielen wie „Stadt, Land“, „Vollpfosten“ und Rätsel aus Quiz Apps lassen sich die Nachmittage kurzweilig vertreiben.



Außerdem werden die Hausaufgaben weiterhin erledigt. Dazu nutzen die Kinder auch unser Internetcafe, wo Artikel oder Bilder für Collagen ausgearbeitet und gedruckt werden können. Etwas herausfordernd sind dagegen die gemeinsamen Reparaturen an den Fahrrädern der Kinder. Dies passiert im Moment meist vor der Tür, aber nur so lange es das Wetter zulässt. Ansonsten können die Kinder weiterhin unter fachkundiger Anleitung ihr Fahrrad selbst reparieren und die Herausforderungen des Bauens meistern. Ihr seht, die Kinder sprichwörtlich „nicht im Regen stehen lassen“ meistern wir jeden Tag. Unsere wöchentlichen Angebote laufen weiterhin. Wenn auch mit Einschränkungen, wie max. Personenzahl, vorherige Anmeldung, andere Raumnutzung... doch wir führen sie durch. So möchten wir den Alltag der Kinder attraktiver gestalten und in Kontakt bleiben, denn dies sind Sachen, welche in Zeiten von Quarantäne, Lock down, Abstands- und Hygieneregeln... nicht einfach sind.

Informationen findet ihr auch auf unserer Internetseite www.high-point-zp.de

Rückblick

Nachbericht – 2. Zschopauer Firmen-Volleyball-Cup

Am ersten September-Donnerstag war es wieder soweit, die zweite Ausgabe des Zschopauer Firmenvolleyball-Turniers stand an. Im Vergleich zum Vorjahr fanden sich diesmal acht sportbegeisterte Mannschaften zum sportlichen Schlagabtausch ein. In der Vorrunde wurden in zwei Gruppen die Gruppensieger ermittelt, welche im Kreuzvergleich gegen die Gruppenzweiten der anderen Gruppe das Finale ausspielten. Im Finale spielten die zwei Mannschaften der SCHERDEL Marienberg GmbH den Sieger aus, im kleinen Finale um Rang 3 gewann Team Stadtverwaltung Zschopau 1 gegen das RATIO MOBIL Team 2.



Fête de la Musique

Die Fête de la Musique fand dieses Jahr nicht wie üblich im Juni, sondern erst Ende September statt. Auf einer Bühne am Neumarkt traten mehrere Musikgruppen und -künstler auf, welche mit ihrer erfrischenden Musik die herbstliche Kälte vergessen ließen. In Zusammenarbeit mit der Kulturhauptstadtbewerbung Chemnitz 2025 wurden ebenfalls bewegte Bilder angefertigt, welche auf einem Clip online zu sehen sein werden.



Herbstfest der Gewerbetreibenden

„Das war eine ziemlich nasse Angelegenheit“, so berichtet Robert Hähnel als Vorsitzender des Vereins Unser Zschopau e. V. „Wir hatten so viele Händleranmeldungen wie noch nie und obwohl durch Corona ganz viele ihre kreative Tätigkeit bereits aufgegeben haben. Wir haben zum ersten Mal (bzw. nachdem das Frühlingfest durch Corona ausgefallen und damit auch die Werbung verpufft war) wirklich breit gestreute Werbung in der Region gemacht... ..und dann kam der gefühlt ekligste Tag des Jahres. Viele Händler (u.a. der komplette Flohmarkt) haben abgesagt, viele Besucher werden sich gar nicht erst aus dem Haus getraut haben.“

Aber: wir haben die Veranstaltung trotz Coronaaufgaben, trotz Dreckwetter, trotz weggebrochener Händlerbasis durchgeführt und für viele anwesende Händler noch trockene Plätze in den Geschäften / Lagern improvisiert.

Zum Dank haben auch noch einige Besucher dem Wetter getrotzt (mehr als wir erwartet hätten) und sich, wenn auch nicht so lang wie sonst üblich, in der Innenstadt blicken lassen. Auch fast 100 unserer „I love ZP“ Kuscheltiere konnten wir im Tausch für vollständig beklebte Stickerhefte unters Volk bringen, was uns sehr gefreut hat. Das war ein Wochenende für die hardcore Gäste der Stadt, denen an dieser Stelle ganz besonderer Dank gebührt.



Weltmeister im Werfer-10-Kampf

am 03. und 04.10.2020 wurde in Purgstall in Österreich die Weltmeisterschaft im Werfer-10-Kampf ausgerichtet. Dort hat **Klaus Dreßel** aus Zschopau in der Altersklasse Männer M70 gewonnen und ist damit Weltmeister geworden. Herzlichen Glückwunsch!

Auszeichnung verdienstvoller Bürger/Vereine mit der Ehrenmedaille der Großen Kreisstadt Zschopau



Dr. med. J. Werner, M. Raschke, M. Schöne v. l.

Der Festakt anlässlich der 30 Jahre Deutsche Einheit und die 30-jährige Städtepartnerschaft mit Neckarsulm war ebenfalls Anlass verdienstvolle Bürger/Vereine zu ehren und sie für ihr ehrenamtliches Engagement in Zschopau zu würdigen. Ausgezeichnet wurden:

Der **Jugendclub High Point** (vertreten durch Mathias Raschke), dessen Gründung im Juni 1990 stattfand. Herzlichen Dank an alle, besonders an die Mitglieder, die von Beginn an die Geschichte des Vereins in die Hand nahmen. Treffend waren die Worte der Laudatorin Frau Anja Schreiter: „... die Arbeit im Jugendclubverein bedeutet Einfühlsamkeit, Kreativität, Ideenreichtum und Herzblut gepaart mit unerschöpflichem Engagement...“.

Manfred Schöne, der viel für das Museumswesen in unserem Schloss und für die Stadt Zschopau getan hat. Mit viel Einsatzbereitschaft, Liebe zum Beruf und Engagement hat er das Buchdruckerhandwerk interessierten Menschen nähergebracht. Mit seinem umfangreichen Wissen unterstützt er den Verein für Heimatgeschichte, Brauchtum- und Denkmalpflege e. V. sowie den Förderverein Schloss Wildeck e. V.

Dr. med. Johannes Werner, der die Gründung der Herzsportgruppe Zschopau ins Leben rief. Ihm war es ein großes Anliegen, dass Patienten mit Herzinfarkten, Herzrhythmusstörungen u.ä. durch gemeinschaftliche sportliche Betätigung schneller ins normale Leben zurückfanden. Was einst unter schwierigsten Bedingungen anging, hat heute festen Bestand. Dr. Werner mit seinem Team gilt der Dank für die Bemühungen, Aktivitäten und die fürsorgliche Betreuung der Patienten.

Anzeige

LACKIEREREI - BERND ROST GbR

Waldkirchener Str. 13 c · 09405 Zschopau · Tel. (03725) 2 22 68 · Fax 2 22 48

Unsere Leistungen rund um's Auto:

- Karosseriearbeiten
- Fahrzeugaufbereitung
- Lackschadenfreies Ausbeueln
- PKW - Lackierung
- Lackierarbeiten
- Sandstrahlarbeiten
- Unterbodenschutz
- Farbspraydosen



Auszeichnung Stadträte der Großen Kreisstadt Zschopau



Herr Dr. Meyer, Herr Hetzner, Frau Schreiter (v. l.)

In Würdigung der 30-jährigen ehrenamtlichen Tätigkeit als Stadtrat werden ausgezeichnet:

Frau Anja Schreiter und Herr Jürgen Hetzner.

Zusätzlich wird Herr Hetzner für eine 25-jährige Tätigkeit als stellvertretender Oberbürgermeister gedankt.

In Würdigung der 25-jährigen ehrenamtlichen Tätigkeit als Stadtrat wird ausgezeichnet:

Herr Dr. Frieder Meyer.

Der Oberbürgermeister bedankt sich für das langjährige Engagement zum Wohle der Großen Kreisstadt Zschopau.

Der Oberbürgermeister konnte bei der Eröffnung Nahkauf dabei sein

Nach den Umbauarbeiten der vergangenen Wochen präsentiert sich der „Nahkauf“ in Zschopau als ein wahres Schmuckstück! Zusätzlich gibt es dort eine Postfiliale.

Vielen Dank an Frau Meißner, die in den vergangenen Monaten hart daran gearbeitet hat, dass dieser Tag der Neueröffnung Realität werden konnte. Der Oberbürgermeister Arne Sigmund wünscht ihr und ihrem Team für die Zukunft alles Gute und immer viele zufriedene Kunden.



Gemeinsam 2025 Kulturhauptstadt Europas werden!

Mit dieser Aktion zeigen die Städte und Gemeinden, die sich gemeinsam mit Chemnitz um den Titel Kulturhauptstadt 2025 bewerben, Flagge und wir als Stadt Zschopau sind als assoziierte Partner mit dabei. Im Rahmen der gemeinsamen Bewerbung machte am 10.10. bei uns erstmals das „Hutfestival“ Station und zauberte trotz des grauen Himmels allen Besuchern ein Lächeln auf die Lippen.

Sollten Chemnitz und die Region den Titel erringen, steht die ganze Region um Chemnitz ein Jahr lang im europäischen Rampenlicht. Das heißt, es kommen Touristen aus ganz Europa und alle wollen „Stadt und Region“ kennenlernen. Das beschränkt sich nicht nur auf die Ausstellungen und Museen. Die Besucher wollen natürlich auch sehen und erleben, wie wir arbeiten, wie wir leben und was uns auszeichnet. Hoffen wir, dass wir diese Chance erhalten.



Straßenfest Krumhermersdorf

Mit einem Straßenfest ist am 10. Oktober 2020 die Übergabe der Hauptstraße nach zwölfjähriger Bauzeit gefeiert worden. Die offizielle Eröffnung wurde im Beisein des Landrates des Erzgebirgskreises Herrn Frank Vogel, des Oberbürgermeisters Arne Sigmund und des Ortsvorstehers Jörg Reichel vollzogen. Anschließend konnten die Besucher sich entlang der Straße ins Getümmel stürzen. Der Erzgebirgs-Express fuhr im Wechsel bis abends von der Talstraße bis zur Wendeschleife und zurück und erfreute sich großer Beliebtheit. Die Krumhermersdorfer Einwohner hatten die Grundstücke entlang der Straße liebevoll geschmückt. An verschiedenen Stationen fand ein buntes Treiben statt. Thomas Franke-Gernhardt, Leierkastenmann Herr Richter, Doreen Künzel mit Ballonmodellage und kleinen Zaubereien, Donner und Doria mit Straßenmusik und als Begleitung des Lamponumzuges und der Heimatverein Zschopau unterhielten die Einwohner und Gäste. Die vielen Vereine des Ortes haben allerlei kulinarische Sachen angeboten. Es war ein gelungenes Fest, nicht nur für die Einwohner von Krumhermersdorf.





Grußworte der Partner- und befreundeten Städte, die leider nicht an dieser Veranstaltung teilnehmen konnten.



Vorschau

Änderungen zum Veranstaltungsheft

Aufgrund der aktuellen Situation rund um das Corona-Virus **fallen** nachfolgend aufgeführte Veranstaltungen leider **aus**:

- die Tanzkaffees im restlichen Jahr 2020
- die Münzbörse der Numismatischen Gesellschaft am 01. November 2020
- die Multivisionsshow „Island“ am 06. November 2020
- das Überraschungskino am 08. November 2020.

In Krumhermersdorf fallen die Bornwaldschau vom 06. bis 08. November und die Silvesterfeier in Dr Schul'

Traditionelle Modellbahnausstellung... fällt 2020 aus

Diese Nachricht kommt nicht sonderlich überraschend: die Modellbahnausstellungen, die seit 1992 (oder 1991 – das klären wir gerade noch) zum festen Novemberprogramm unserer schönen Stadt gehört, werden 2020 ausfallen. So haben es die Zschopauer Modelleisenbahn- und Eisenbahnfreunde (ZME) und auch die Mitglieder des 1. Zschopauer Großbahnvereins (ZGV) schweren Herzens entschieden.

Die Ursache ist klar: viele Besucher, zum Teil enge und schlecht gelüftete Ausstellungsräume sind in der aktuellen Pandemie nicht vertretbar. Es wäre zwar (nach den Mitte Oktober gültigen Regeln) möglich, eine Ausstellung durchzuführen. Besucherfreundlich und erfolgreich wäre die aber unter den geltenden Rahmenbedingungen wohl nicht. Einbahnstraße, Zulassungsbeschränkungen und Masken machen ebenso wenig Freude wie das Fehlen von Kinderbastel- und Spielmöglichkeiten oder die Nutzung des berühmten „Speisewagens“. Daher wurde der Entschluss gefasst, die Ausstellung zumindest erstmal nicht im November durchzuführen. In Abhängigkeit von der weiteren Infektionslage werden die Modellbahnfreunde entscheiden, ob kurzfristig für Besucher geöffnet werden kann. Da die vielen Modellbahnanlagen ausstellungs- und fahrbereit sind, ist das durchaus möglich.

Ähnlich trifft es übrigens auch die Kollegen vom GLEISDREIECK ERZGEBIRGE. Die Jahnsbacher Modellbahner haben bei den komplizierten räumlichen Verhältnissen keine Chance, den nötigen Abstand zwischen den Besuchern zu ermöglichen. Bei den Annabergern kommen zu den Infektionsschutzregeln auch noch Bauarbeiten im Vereinsgebäude hinzu. Der Arbeitskreis Modellbahn Chemnitz arbeitet aber mit Hochdruck an einer Variante, die Ausstellung durchführen zu können. Ob das klappt, wird in Kürze auf der Internetseite www.gleisdreieck-erzgebirge.de bekannt gegeben.

Auch andere Vereine im größeren Umfeld versuchen, eine Ausstellung durchzuführen. Einen gesamten und vor allem aktuellen Überblick bietet der Terminkalender der Sächsischen Modellbahner-Vereinigung (SMV), der im Internet verfügbar ist: www.smv-aktuell.de/termine

Aktuell arbeiten die Mitglieder des ZME an Ideen, wie man in der Vorweihnachtszeit auch ohne Ausstellung die Modellbahn-

begeisterung bei den vielen Interessierten – vor allem den Kindern - wecken kann. Details dazu werden in Kürze auf der Internetseite und im nächsten Stadtkurier bekannt gegeben: www.modellbahnverein-zschopau.de

Ein Besuch des Vereins im ehem. Schützenhaus ist zu den Vereinsabenden (freitags ab 18 Uhr) möglich. Selbstverständlich müssen die geltenden Hygieneregeln berücksichtigt werden.

Die Modellbahner vom ZME und vom ZGV wünschen den Lesern alles Gute und beste Gesundheit sowie trotz dieses verkorksten Jahres eine schöne Vorweihnachtszeit. Mirko Caspar



Begeisterte Besucher, dicht gedrängt vor den Anlagen – das wird es 2020 nicht geben

Objekt des Monats November

Tank einer RT 125



Die Krönung der Arbeit um den damaligen Chefkonstrukteur Hermann Weber war wohl die Entwicklung der RT-Reihe. Sie entsprach voll der Firmenphilosophie Rasmussens. Es war ein einfaches, zuverlässiges und zweckmäßiges Gebrauchsmotorrad mit vielseitigen Einsatzmöglichkeiten. Auf dieser Grundlage wurde die Modellreihe aus dem Erzgebirge über 20 Jahre lang weiterentwickelt. Auch bei ausländischen Motorradherstellern wurde die in Zschopau geborene Konstruktion kopiert.

Der hier gezeigte Tank entstammt der DKW RT 125-Baureihe, die von 1940 bis 1941 gebaut wurde.

Der Tankinhalt beträgt 7,5 Liter bei einem Kraftstoffverbrauch von 2,25 Liter auf 100 km. Das Mischungsverhältnis ist 1:25.

Seit 2004 bereichert dieses Objekt unser Museum.



www.de-schul.de

Begegnungszentrum Krumhermersdorf, Schulstr. 1 Termine, Infos November 2020 und Ausblicke

Bei allen Angeboten steht die Einhaltung der jeweils aktuellen Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung und Allgemeinverfügungen des Erzgebirgskreises an 1. Stelle.
Anfragen zur Durchführung: Telefon 03725 80582 (Simone Weigelt)



**Herzliche Einladung an alle, die den
Nachmittag nicht allein verbringen wollen:**

Wir basteln dekorativen Adventsschmuck

Bei leckerem Kaffee und Kuchen, Erzählen und Zuhören
sowie Spielen für Jung und Alt

**Dienstag, den 24.11.2020,
15:00 - 17:00 Uhr**

im Mehrgenerationsraum unseres Begegnungszentrums
nächster Termin zum Vormerken **09.12.2020 Weihnachtsfeier**
Informationen u. Fahrdienst: 03725 80582 (Simone Weigelt)



Das **Sonntagskaffee & Konzert** mit
Collegium intakt
am Sonntag, den 08.11.2020 wird verschoben.



Liebe Sportfreunde, wir haben geöffnet!

Öffnungszeiten:

Montag: 09:00 11:00 Uhr, 17:00 - 19:00 Uhr
Donnerstag: 17:00 - 19:00 Uhr

Du bist nicht allein

Mit zur Trauer - Trauergruppe

Unser nächster Treff:

Do, 26.11.2020, 19:00 Uhr,
im Begegnungszentrum De Schul*,
in unseren neuen Räumen im 2. OG

Hoffnung
Qualität in Lebensberatung e.V.

Wir bitten um Anmeldung:



Tel. 03725 459740

ulrike-listner@hoffnung-ev.de



Tel. 0176 5548 8737

Brunner@logo-ergo-chemnitz.de

Anzeige

MARTIN'S FEST

„Martin und die Gänse“
Samstag 7. November 2020

Beginn: 16.30 Uhr Start in der katholischen Kirche

17.00 Uhr Laternenumzug von der katholischen Kirche durch die Stadt zur St. Martins-Kirche

17.45 Uhr Andacht in der St. Martins-Kirche

18.15 Uhr Hörnchenteilen am Schloss und Abschluss

Veranstaltet durch die katholische, lutherische und methodistische Kirchengemeinde in Zschopau

Anders als gewöhnlich!

Bitte Mundschutz tragen

WOHNEN IN ZSCHOPAU GGZ

LESSINGSTRASSE

WIR SCHAFFEN FÜR SIE NEUEN, MODERNEN WOHNRAUM
MIT AUFZUG UND SPIELPLATZ AM HAUS

- ✓ 4-Raum
- ✓ ca. 86 m²
- ✓ 608,00 € zzgl. Nebenkosten

Erdgas, Baujahr 19070, baul. Veränderung 1995/2020

NECKARSULMER RING 20

FAMILIENFREUNDLICHE WOHNUNG MIT BLICK INS ERZGEBIRGE

- ✓ 485,00 € zzgl. Nebenkosten
- ✓ 4-Raum
- ✓ 4. WG
- ✓ 97 m²

Fernwärme, Baujahr 1988, baul. Veränderung 1993

Grundstücks- und Gebäudewirtschafts GmbH Zschopau
Waldkirchener Str. 14, 09405 Zschopau
www.ggz-zschopau.de

Rufen Sie uns an 03725 / 370111

Unser Angebot ist freibleibend. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit wird keine Haftung übernommen.

Veranstungstipps der Stadtbibliothek „Jacob Georg Bodemer“ ... für unsere jüngsten Bibliotheks-Kids



Donnerstag, **05. November 2020**, 16:00 bis 17:00 Uhr
„Wenn der Bücherwurm erzählt...“
Ein Familiennachmittag in der Bibliothek

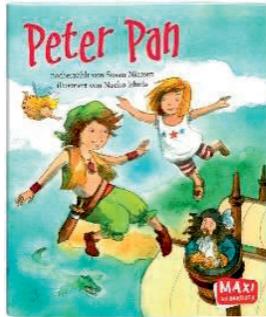
Auf die Kinder wartet ein buntes Programm aus Geschichten, Liedern, Spielen und vielen anderen Überraschungen! Natürlich dürfen auch Mamas, Papas, Omas und Opas Zuhörer sein oder sie nutzen die Zeit, um in Ruhe im Bibliotheksbestand zu stöbern, während die Kleinsten mit dem Bücherwurm ins Geschichtenland reisen!

Wir freuen uns auf Euch!
Euer Bibliotheksteam

... NEU in der Kinderbibliothek! Jeden 3. Freitag im Monat* ONILO-Bilderbuch-KINO!

Liebe Eltern und Großeltern!
Sie möchten gerne Ihren Kleinen gute Bilderbücher näherbringen, wollen aber in der heutigen Zeit auch moderne Medien in den Alltag Ihrer Kinder integrieren?
Wir Bibliotheksmitarbeiterinnen wollen mit dem **ONILO-Bilderbuch-KINO** eine Brücke zwischen altbewährten Bilderbüchern und digitalen Medien schlagen.
Deshalb gibt es nun an jedem 3. Freitag im Monat **KINO in der Bibliothek**.

In der Zeit zwischen 15:00 Uhr und 17:30 Uhr können sich kleine und große Geschichtenliebhaber animierte Bilder zu ihren Lieblingsbilderbüchern auf einer großen Leinwand anschauen und dabei natürlich auch gut zuhören. Es gibt Geschichten von bekannten Kinderbuchautoren wie Paul Maar oder Janosch zu bestaunen. Aber auch Klassiker wie „Peter Pan“ oder „Der Regenbogenfisch“, Märchen oder Geschichten zu Jahreszeiten und Festtagen sind im Angebot! Zwischen den animierten Geschichten gibt es immer wieder Pausen und diese können zum Stöbern in den Bibliotheksregalen sowie zur Medienausleihe genutzt werden.



Nächstes ONILO-Bilderbuch-KINO: Freitag, 20. November 2020, 15:00 bis 17:30 Uhr

Von Kitas und Grundschulen können ONILO-Bilderbuch-Veranstaltungen in der Stadtbibliothek Zschopau ebenfalls gebucht werden. Hier werden bildungs- bzw. lehrplanrelevante Themen mittels animierter Bilder, den sogenannten Boardstories, erarbeitet. Dabei wird die Freude am Zuhören, Selberlesen und Nacherzählen geweckt. Buchungen in der Stadtbibliothek Zschopau, Telefon 03725/287 190 oder 191.

Neues aus dem Museums-Shop

Bei uns im Museumsshop Schloss Wildeck gibt es immer wieder neue Artikel zu entdecken, die in Verbindung mit unserer Stadt Zschopau sowie mit dem Schloss Wildeck oder aktuellen The-

men stehen. Schauen Sie doch einfach mal bei uns vorbei!
Ab dem Monat Oktober 2020, bieten wir wieder 2 neue Artikel in unserem Museumsshop zum Verkauf an:

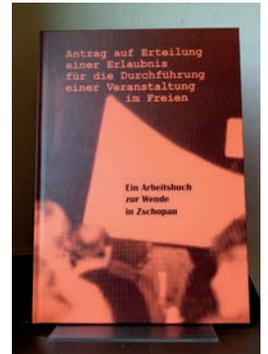
Das Buch „Ein Arbeitsbuch zur Wende in Zschopau“, erscheint zum Anlass des Feiertags am 03.10.2020, dem 30. Jahrestag der Deutschen Einheit. Vor allem für die Zschopauer Bürger, die diese Zeit miterlebt haben, ist dieses interessante Buch ein Geschenk für die Familie auf dem Gabentisch.

Der VP beträgt 10,00 €

Des Weiteren verkaufen wir ein multifunktionales **Schaltuch** mit unserem **Logo Schloss Wildeck Zschopau**.

Es besteht aus einem hohen Baumwollanteil mit Elastan. Dieser praktische Artikel ist ein schönes Geschenk für Jedermann. Besonders jetzt wo die kalte Jahreszeit beginnt, erfüllt dieses Schaltuch seine Funktion.

Der VP beträgt 12,00 €



Sonderausstellung im Gang zu den Stuben



Nach meiner Kenntnis... ist das sofort, unverzüglich“... So verkündete der frühere SED-Funktionär Günter Schabowski beinahe bei-läufig die Öffnung der Mauer. Vor 30 Jahren versammelten sich Menschen in der DDR, um für Demokratie und Freiheit zu demonstrieren. Zeitzeugen aus Zschopau teilen ihre Erfahrungen und Erlebnisse und ziehen Bilanz. Mit persönlichen Geschichten, historischen Aufnahmen aus 30 Jahren Zschopauer Stadtgeschichte sowie ausgewählten Dokumenten lädt das Schloss Wildeck zur Sonderausstellung „Vereint – 30 Jahre deutsche Einheit“ in den Gang zu den Stuben ein.

Anzeige

2 kostenlose Probestunden!

Studienkreis
Die Nachhilfe

Lernlücken schließen durch Einzelförderung in Minigruppen

- Für alle Schularten und Klassenstufen
- Vorbereitung auf Prüfungen und weiterführende Schulen
- Hilfe bei quarantänebedingten Schulaufgaben

Studienkreis Zschopau, Lange Straße 24
03725 / 81893 • Mo–Fr, 14–17 Uhr

Zschopauer Einzelhandel - Ihre Meinung zählt!

Unsere Innenstädte und der dort vorhandene Einzelhandel sind ein unzertrennliches Paar: Seit Jahrhunderten leben Städte vom Handel vor Ort und dem Austausch von Waren. Der Online-Handel hat das alte Paar in eine Krise geführt. Zschopau ist zwar noch immer geprägt von einem starken Einzelhandel und einer breiten Branchenvielfalt, allerdings ist das nicht selbstverständlich. Der Zschopauer Einzelhandel braucht Sie und Ihre Meinung, um auch in Zukunft so vielfältig und bunt die Innenstadt zu beleben.

Unter allen Teilnehmern verlosen wir drei x zwei I-Love-Zschopau-Plüschtiere. Dazu bitte vollständigen Namen und Kontaktmöglichkeiten auf der Rückseite angeben. Abgabe der ausgefüllten Fragebögen bis 20. November 2020 im Bürgerbüro der Stadt Zschopau oder per E-Mail an arnold@gsl-sachsen-thueringen.de

(1) Personenbezogene Daten ausschließlich für statistische Zwecke:

Welchem Geschlecht fühlen Sie sich angehörig?

männlich weiblich divers

Wie alt sind Sie?

Unter 18 18-24 25-39 40-64 64+

Sind Sie berufstätig?

voll berufstätig teilweise berufstätig nicht berufstätig

Wo wohnen Sie?

Zschopau (Stadt) OT Krumhermersdorf OT Wilischthal
 Nicht in Zschopau oder einem Ortsteil

Wie kommen Sie in die Zschopauer Innenstadt?

zu Fuß mit dem Auto mit dem Rad Mit dem Bus

(2) Ihre Einkaufsgewohnheiten:

(Mehrfachnennungen möglich)

An welchem Tag/ welchen Tagen gehen Sie für gewöhnlich in eine Innenstadt (allgemein) einkaufen?

Mo Di Mi Do Fr Sa

Zu welcher Uhrzeit gehen Sie für gewöhnlich einkaufen?

Vor 10 Uhr 10 - 12 Uhr 12 - 14 Uhr 14 - 18 Uhr Nach 18 Uhr

Am liebsten zu diesen Zeiten: _____

Wo kaufen Sie sonst noch ein?

Chemnitz Marienberg Internet Nur in Zschopau

Wo kaufen Sie am liebsten ein?

Chemnitz Marienberg Internet Zschopau

Was ist Ihnen beim Einkaufen wichtig?



(3) Ihr Einkauf in der Zschopauer Innenstadt:

(Mehrfachnennungen möglich)

Wie oft kaufen Sie in der Zschopauer Innenstadt ein?

- Mehrmals/Woche Mehrmals/ Monat Mehrmals/ Jahr Nie

Entsprechen die Öffnungszeiten in der Innenstadt Ihren Einkaufsgewohnheiten?

- Ja Nein Teilweise

Wie zufrieden sind Sie mit den Öffnungszeiten in der Zschopauer Innenstadt?

- Sehr zufrieden Zufrieden Nicht zufrieden

Warum kaufen Sie in der Zschopauer Innenstadt ein?

- Fachlich gute Beratung in den Geschäften Hohe Branchen- und Warenvielfalt
 Angenehme Atmosphäre in der Innenstadt Aufgrund mangelnder Alternativen in der Umgebung
 Aufgrund fehlender Mobilität Andere Verpflichtungen (Arbeit, Arztbesuch, etc.)

Was kaufen Sie für gewöhnlich in der Zschopauer Innenstadt ein?

- Waren des täglichen Bedarfs (Lebensmittel, Drogerie-Artikel, etc.)
 Gesundheitsvorsorge (Apotheke, Hörakustik, Optiker, etc.)
 Bekleidung, Schuhe, Schmuck, Uhren
 Einrichtung, Dekoration, Pflanzen
 Literatur, Schreibwaren, (Handwerks-) Kunst, etc.
 Technik, Handyzubehör, etc.

Wie zufrieden sind Sie mit dem Branchenmix in der Zschopauer Innenstadt?

- Sehr zufrieden Zufrieden Nicht zufrieden

Wie lange halten Sie sich für gewöhnlich in der Zschopauer Innenstadt auf?

- Weniger als eine Stunde Länger als eine Stunde

Wie viele Geschäfte besuchen Sie, wenn Sie in der Innenstadt sind?

- Meist nur ein Geschäft Zwei bis drei Geschäfte Vier und mehr Geschäfte

Welche Branchen fehlen Ihnen in der Zschopauer Innenstadt?

- Waren des täglichen Bedarfs (Lebensmittel, Drogerie-Artikel, etc.)
 Gesundheitsvorsorge (Apotheke, Hörakustik, Optiker, etc.)
 Bekleidung, Schuhe, Schmuck, Uhren
 Einrichtung, Dekoration, Pflanzen
 Literatur, Schreibwaren, (Handwerks-) Kunst, etc.
 Technik, Handyzubehör, etc.

(4) Stimmen Sie diesen Aussagen zu?

Die Öffnungszeiten in der Zschopauer Innenstadt entsprechen meinem Einkaufsverhalten.

- Stimmt Stimmt teilweise Stimmt nicht

Eine attraktive Umgebung ist mir beim Einkaufen wichtig.

- Stimmt Stimmt teilweise Stimmt nicht

Teure Produkte kaufe ich lieber im Fachgeschäft.

- Stimmt Stimmt teilweise Stimmt nicht

Für eine hohe Qualität bin ich auch bereit, einen höheren Preis zu bezahlen.

- Stimmt Stimmt teilweise Stimmt nicht

Die Einzelhändler der Stadt Zschopau bedanken sich bei Ihnen, für die Teilnahme an diesem Fragebogen.

Ja, ich möchte an der Verlosung teilnehmen:

Name: _____ Kontaktmöglichkeit: _____



Veranstungstipps im Monat November



SCHLOSS WILDECK
ZSCHOPAU

Unter Beachtung der Vorschriften zu Corona

montags

09:30 - 11:30 Uhr, Baby und Kleinkindtreff „Hosenscheißer“, Jugendclub High Point
16:30 - 17:30 Uhr, Frauensport, Frauen ab 16 Jahre, Jugendclub High Point
18:00 - 21:00 Uhr, Tischtennis für Herren, Jugendclub High Point
14-tägig, 14:00 - 15:30 Uhr, Singegruppe Volksolidarität Zschopau (findet zurzeit nicht statt)
14-tägig, 14:00 Uhr, Hardanger Gruppe (02./16. u. 30.11.), Mehrgenerationenhaus

dienstags

08:00 - 12:00 Uhr, offene Elternsprechstunde, gebührenfrei, Jugendclub High Point
15:30 - 18:00 Uhr, Jugendtreff Jugendclub High Point
15:30 - 17:00 Uhr, Technik AG, High Point
18:00 - 21:00 Uhr Klöppeln und Schnitzen für jedermann, Beginn 18:00 Uhr mit den Schnitz- und Klöppelanfängern, ab 19:30 Uhr für die Jugend und Erwachsene, Schnitzerhäusel OT Krumhermersdorf, Hauptstraße 78
14-tägig, 17:00 - 20:00 Uhr, Malzirkel, Schützenhaus

mittwochs

09:00 - 11:00 Uhr, Pünktchentreff, Treff für Muttis mit und ohne Kinder, Jugendclub High Point
15:30 - 18:00 Uhr, Spiel- und Sport im Saal, Jugendclub High Point
17:30 Uhr, Lauftreff der Laufgemeinschaft Zschopau, Wintersportzentrum
18:00 - 21:00 Uhr, Tischtennis für Erwachsene, Jugendclub High Point
14-tägig, 10:30 - 11:30 Uhr, Sportgruppe, (04.11. Gruppe 1), (11. u. 25.11. Gruppe 2) Volksolidarität Zschopau, Mehrgenerationenhaus
14-tägig, 16:00 - 18:00 Uhr, Tanzkurs 50+ (04.11.), Unkostenbeitrag: 4,00 €, Volksolidarität Zschopau, Mehrgenerationenhaus
14-tägig, 16:00 - 17:00 Uhr (ungerade KW), Trommeln nach Lust und Laune, Jugendclub High Point,

donnerstags

16:00 - 18:00 Uhr, offene Elternsprechstunde, gebührenfrei, Jugendclub High Point
15:30 - 17:00 Uhr, Trainingszeit Volleyball zum Kennenlernen, Berufsschulzentrum Zschopau
15:45 - 16:45 Uhr, Kleinkindersport in der August-Bebel-Sporthalle mit Voranmeldung - Tel.: 6744
17:00 - 18:30 Uhr, Sport und Spiel für Kinder bis 13 Jahre, Jugendclub High Point
16:00 - 18:00 Uhr, Schnitzabend für Kinder und Jugendliche, Schnitzerheim, Gartenstraße 3
18:00 - 20:00 Uhr, Klöppelabend, Schnitzerheim, Gartenstraße 3
18:00 - 20:00 Uhr, Schnitzabend für Erwachsene, Schnitzerheim, Gartenstraße 3
20:15 - 21:15 Uhr, Frauensport, Vereinshaus Krumhermersdorf, monatlich 3. Donnerstag, 19:00 Uhr, Treffen aller Mitglieder der NGZ, Gaststätte „Am Alten Brauhaus“

Montag, 02.11.2020

08:00 - 11:00 Uhr Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck

Dienstag, 03.11.2020

14:00 Uhr Geselliger Spielenachmittag
Treff: Mehrgenerationenhaus
17:00 - 19:00 Uhr AG Schach (Nur mit Mundschutz)
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Mittwoch, 04.11.2020

13:00 Uhr Leselust mit Frau Klemm
Treff: Mehrgenerationenhaus

Donnerstag, 05.11.2020

16:00 Uhr Wenn der Bücherwurm erzählt
Treff: Blau-Weiße-Stube, Schloss Wildeck

Samstag, 07.11.2020

Ab 09:30 Uhr Bezirksmeisterschaft der Ringer
Treff: Turnhalle der MAN- Schule
16:30 - 19:00 Uhr Martinsfest „Martin und die Gänse“
Treff: St. Martins Kirche Zschopau, Abschluss am Schloss Wildeck

Sonntag, 08.11.2020

10:00 Uhr Treffen der Philatelisten
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck
16:00 Uhr Konzert mit Streichinstrumenten
Treff: Dorfgemeinschaftshaus „De Schul“, Krumhermersdorf

Montag, 09.11.2020

08:00 - 11:00 Uhr - Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck
14:00-16:00 Uhr Klöppelgruppe 2
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Dienstag, 10.11.2020

14:00 Uhr Weihnachtliches Basteln mit Überraschung
Treff: Jugendclub Zschopau, Anmeldung erbeten MGH 22468
18:30 Uhr AG Häuser
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Mittwoch, 11.11.2020

14:00 Uhr Verband Bewegungsgeschädigter
Treff: Mehrgenerationenhaus
14:30 - 16.30 Uhr Klöppelgruppe 1
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck
18:00 Uhr Philosophischer Stammtisch
Treff: Mehrgenerationenhaus

Montag, 16.11.2020

08:00 - 11:00 Uhr - Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck

Dienstag, 17.11.2020

13:00 - 14:00 Uhr Digitale Hilfestellung
Treff: Mehrgenerationenhaus
14:00 Uhr Geselliger Spielenachmittag
Treff: Mehrgenerationenhaus
17:00 - 19:00 Uhr AG Schach (Nur mit Mundschutz)
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Samstag, 21.11.2020

16:30 Uhr Dämmerstunde, unterwegs mit dem Nachtwächter
Ein Stadtrundgang mal anders: Erzählungen vom Alltag früher, alten Gewerken, mittelalterlichen Sprichworten und Begriffen... Zschopauer Geschichte!
Unkostenbeitrag: 2,00 €
Treff: Schlosshof, Schloss Wildeck

Sonntag, 22.11.2020

11:00 Uhr Puppentheater
15:00 Uhr Puppentheater
Treff: Grüner Saal, Schloss Wildeck

Montag, 23.11.2020

08:00 - 11:00 Uhr - Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck
14:00-16:00 Uhr Klöppelgruppe 2
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Dienstag, 24.11.2020

14:00 Uhr Geselliger Spielenachmittag
Treff: Mehrgenerationenhaus
14:00 - 17:00 Uhr Sprechzeit der Versicherungsältesten der Deutschen Rentenversicherung
Treff: Mehrgenerationenhaus, Anmeldung unter 01702106886
18:30 Uhr AG Häuser
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Mittwoch, 25.11.2020

14:30 Uhr Kaffeezeit
Treff: Neuer Weg 3
14:30 - 16.30 Uhr Klöppelgruppe 1
Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Donnerstag, 26.11.2020

14:30 Uhr Gemütlicher Nachmittag
Treff: Neuer Weg 5

Samstag, 28.11.2020

ab 15:00 Uhr - Pyramidenfest Krumhermersdorf
Treff: ehemaliger Schulhof, Dorfgemeinschaftshaus
ab 16:00 Uhr - Pyramidenanschieben Zschopau
Treff: Neumarkt, Zschopau

Änderungen vorbehalten!

elektro-anlagen-müller GmbH

Geschäftsführer: Robert Müller

- ▶ Klassische Elektroinstallation
- ▶ Beleuchtungsanlagen / Werbebeleuchtung
- ▶ Wartung und Instandhaltung elektr. Anlagen
- ▶ E-Check / Überprüfung ortsveränderlicher Betriebsmittel
- ▶ Kommunikationstechnik im Wohnungs- und Gesellschaftsbau



Gabelsberger Str. 8a - 09405 Zschopau
Tel.: (03725) 4597663 - Fax: 4597664 - E-Mail: kontakt@eam-zschopau.de



Adler-Apotheke

Inhaber: Apotheker M. Uhlig



Lange Straße 10
09405 Zschopau/Erzgeb.

Tel.: (03725) 2 38 63 / 2 38 64
Fax: (03725) 34 05 36

Nutzen Sie das umfangreiche Leistungsangebot und die Erfahrung einer Apotheke mit Tradition!

Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-18 Uhr Sa 8-12 Uhr

Bestattungswesen Zschopau



Inh. Cornelia Schwarz

Gartenstraße 9 · 09405 Zschopau

Telefon (0 37 25) 2 25 55
Fax (0 37 25) 2 27 03

www.bestattungswesen-zschopau.de
Telefonisch stets erreichbar



STADTWERKE
Annaberg-Buchholz

NÄHE TUT GUT!

Filiale: An den Anlagen 7
09405 Zschopau | Tel. 03725 3989662



Weil Heimat verbindet

Jetzt wechseln und Bonus* sichern.



www.swa-b.de

*Das Angebot gilt für Neukunden bei Abschluss eines Vertrags ab 1.000 kWh vom 15.10.2020 bis zum 31.01.2021.

Suche

EFH für meine Familie in Krumhermsdorf
Tel.: 037367 / 799012

IN VERTRETUNG
DER LBS IMMOBILIEN-GMBH

Ihr regionaler Makler
für Annaberg, Zschopau
und Umgebung:

Rolf Lein
☎ 03733 139-4553



Bieten Käufer – suchen ihr Haus.

Sprechen Sie zuerst mit dem Marktführer und profitieren Sie

- von der marktgerechten Bewertung Ihrer Immobilie,
- einem großen Pool vorgemerakter Kaufinteressenten,
- der Prüfung der Käuferbonität und
- der professionellen Vermarktung Ihres Objektes.



ImmobilienCenter der Erzgebirgssparkasse

25
JAHRE

HÖRGERÄTE EHNERT

Hörgeräte Ehnert auch in Ihrer Nähe:
Annaberg-Buchholz - Chemnitz
Flöha - Kirchberg - Marienberg
Mittweida - Niederwürschnitz
Oelsnitz/Erzgebirge - Plauen
Schneeberg - Zschopau
Zwickau - Zwönitz

info@hoergeraete-ehnert.de
www.hoergeraete-ehnert.de



Foto: Georg Ulrich Dostman, Unifron

DAS OHR IST DER WEG ZUM HERZEN

Das Gehör bietet Orientierung und Lebensfreude, warnt vor Gefahr, ermöglicht Kommunikation und Musikgenuss. Viele sind sich der Bedeutung des Hörens freilich erst bewusst, wenn es schlechter wird oder fehlt.

Wir sind heute in der Lage, jedem ein leistungsfähiges Hörgerät zum akzeptablen Preis zu bieten und es an die individuelle akustische Umgebung und das persönliche Klangempfinden anzupassen. Von Hand bedienbar, automatisch, vollautomatisch, mit Fernbedienung oder mit Handy nutzbar, mit Fernseh- und Telefonan Kopplung, spracherkennend, lärmreduzierend, situationserkennend, gut handhabbar, extrem klein oder nahezu unsichtbar.

Kurz, eine Investition in Lebensqualität, die sogar schon Geräte für geringe Zuzahlung leisten.

In Niederwürschnitz werden Ohrpasstücke und alle Teile, die anatomisch zum Hörsystem zählen, in Handarbeit individuell entwickelt und gefertigt. „Da wir diese Systemkomponenten selbst fertigen, bestimmen wir von Beginn an die Qualität maßgeblich mit“, erklärt Lutz Ehnert.

Den besten Tragekomfort erreicht man nach wie vor nur durch individuelles Anpassen der Hörsysteme. Hat jemand keine Möglichkeit, eine der dreizehn Fachfilialen selbst zu besuchen, kann er gern den Hausbesuchsservice der Firma nutzen.



Überzeugen Sie sich selbst von der neuen Hörgeräte-Technologie und testen Sie unverbindlich und kostenlos die verschiedenen Modelle. Mit unseren Filialen, einem eigenen Fertigungslabor und einer eigenen Reparaturwerkstatt sind wir für Sie da. Finden Sie bei uns heraus, wie gut Sie noch hören und welche Lösung am besten zu Ihnen, Ihrem Hörverlust, Ihrem akustischen Umfeld und zu Ihren finanziellen Möglichkeiten passt. Bitte vereinbaren Sie vorab einen Termin.

Marienberg

Töpferstraße 1
☎ 03735 230 45

Zschopau

Altmarkt 6
☎ 03725 34 41 240



Lichtensteiner Straße 28 in 09399 Niederwürschnitz
Telefon: 037296 12349

**HÖRGERÄTE EHNERT – SEIT 25 JAHREN IHRE
MANUFAKTUR FÜR BESSERES HÖREN**

Fairness und korrekte Beratung sind Werte des Familienbetriebes, wo im September 2020 der 25. Geburtstag begangen wurde. „Wir haben für jeden das passende Hörgerät. Vom bereits sehr guten Produkt, das die Krankenkassen komplett übernehmen, bis zu neuester Technik mit besonderem Komfort und einem Eigenanteil“, betont Marcus Ehnert.



Jubiläen

Wir gratulieren ganz herzlich der folgenden Jubilarin:

Gudrun Böttcher 28.11.1950 70 Jahre



Eheschließungen

- 03.09.2020** **Karsten Lehl und Annegret Siegert**
Grünhainichen OT Waldkirchen
- 12.09.2020** **Denise und Tom Magrowitz, geb. Müller**
Zschopau OT Krumhermersdorf
- 19.09.2020** **Andy und Kristin Morgenstern,**
geb. Seifert
Zschopau
- 26.09.2020** **Ben und Nelly Werner, geb. Zschüttig**
Zschopau
- 26.09.2020** **Susanne Martha und Patrick Maier,**
geb. Beyer
Allersberg

— Anzeige —

■ Bewerben ■ Vorstellen ■ Überzeugen ■

Zur Verstärkung unseres Teams stellen wir ein:

einen **Servicetechniker** (m/w/d)

einen **Hausmeister** (m/w/d)

Die detaillierten Profilbeschreibungen sowie weitere Stellenangebote finden Sie auf:

www.zabag.de > **Karriere** > **Stellenangebote**



ZABAG Security Engineering GmbH
Am Wasserwerk 38
09579 Grünhainichen
037294 / 939-0 / info@zabag.de



Geburten in Zschopau

- 31.08.2020** **Milo Sico Kettmann**
Eltern: Monika Romy Kettmann, Zschopau
- 06.09.2020** **Kurt Junkel**
Eltern: Marie Fiedler und Henry Junkel,
Gornau OT Dittmannsdorf
- 16.09.2020** **Frederic Amadeus Bauer**
Eltern: Rebecca Magdalena und
Chris Michael Bauer, Zschopau
- 20.09.2020** **Thilda Reichelt**
Eltern: Lucienne und Nils Reichelt, Gornau
- 22.09.2020** **Ferdinand Damith Delankage**
Eltern: Claire und Chandana Delankage,
Gornau OT Dittmannsdorf
- 22.09.2020** **Lio Tanzmann**
Eltern: Nancy Fritzsche und Philip Tanzmann,
Zschopau
- 29.09.2020** **Amelie Martina Wagner**
Eltern: Martina und Tobias Wagner,
Gornau OT Witzschdorf



Sterbefälle

- 07.09.2020** **Andre Zafrahn**
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 57 Jahren
- 10.09.2020** **Gerhard Franze**
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 91 Jahren
- 11.09.2020** **Irmgard Rasp**
zuletzt wohnhaft in Chemnitz
im Alter von 87 Jahren
- 12.09.2020** **Karin Prang**
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 62 Jahren
- 26.09.2020** **Falk Richter**
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 63 Jahren
- 30.09.2020** **Renate Gründig**
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 67 Jahren

Impressum:

Herausgeber:

Layout + Design Verlag, Frankenberger Str. 61, 09131 Chemnitz,
Tel.: 0371 422431, daten@layoutunddesign-verlag.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil des Stadtkuriers Zschopau:

Oberbürgermeister Arne Sigmund oder der von ihm Beauftragte.

Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil des

Stadtkuriers Zschopau:

Für den Inhalt der Beiträge zeichnen die Verfasser selbst verantwortlich.
Beiträge können geschickt werden an: stadtkurier@zschopau.de

Satz und Anzeigen:

Layout + Design Verlag, Frankenberger Str. 61, 09131 Chemnitz,
Tel.: 0371 422431, daten@layoutunddesign-verlag.de

Druck: Druckerei Dämmig, 09131 Chemnitz

Jegliche Vervielfältigung von Foto und Text ist nicht gestattet.

Sportliches



Volleyball Club Zschopau

Im beginnenden Monat November stehen für unsere Mannschaften wieder viele Spiele im Terminkalender. Auswärts geht es für die Männer nach Bayern und Thüringen; die Regionalligadamen müssen zweimal Richtung Leipzig, nach Markleeberg und Engelsdorf und die Reservemannschaft der Männer fährt nach Dresden und Oelsnitz.

Auch in unserer heimischen VC-Arena gibt es wieder sechsmal Spitzenvolleyball im Erzgebirge. Gleich am 7. November sind die Herren und Damen nach einer längeren Pause gefordert. Mit Marktredwitz kommt ein Aufstiegs-Team nach Zschopau. Die Jungs sind jedoch keine Unbekannten, da das Team bis 2017 zum Stamm der Drittligamannschaften zählte. Am Nachmittag gibt es noch ein Regionalligaspiel gegen die spielstarken Mädels aus Chemnitz.

Zur Monatsmitte gibt es dann noch ein Abendspiel unserer Männermannschaft gegen den MTV München. Besonders attraktiv dürfte dann wieder der 21. November werden. Bereits ab Mittag fliegen die Bälle übers Netz. Unser männliches Regionalligatteam versucht gegen das Reserveteam des Bundesligisten VC Dresden punkten. Zur besten Kaffeezeit möchten auch unsere Schmetterlinge drei Punkte auf ihrem Konto verbuchen. Am Anschluss gibt es dann nochmal Volleyball vom Feinsten. In der dritten Liga trifft Zschopau auf ein weiteres Team aus Bayern, der Talenteschmiede vom VCO München. Wir würden uns natürlich freuen, wenn dies hier Beschriebene alles so umsetzbar wäre. Gerade der Spieltag am 10. Oktober hat uns die Grenzen der Spieltagsplanung gezeigt. Wegen eines Verdachtsfalls auf Corona in Deggendorf hatte das Team vom TSV Deggendorf wenige Stunden vor Anpfiff abgesagt.

Dies ist natürlich sehr ärgerlich für alle Beteiligten. Bitte informieren Sie sich immer kurzfristig über den aktuellen Stand zum bevorstehenden Spieltag. Danke für das Verständnis. Natürlich loben wir an dieser Stelle wieder die Disziplin des Publikums, uns bei der Umsetzung des Hygienekonzeptes zu unterstützen. Daher werden wir auch Stand heute mit Publikum und Catering die Spieltage im November bestreiten (können / dürfen).

Für Speisen und Getränke ist wie immer im Rahmen der vorgegebenen Möglichkeiten gesorgt. Wie gewohnt gibt es am Nachmittag Kaffee und Kuchen. Über zahlreiches begeistertes Publikum würden sich die Organisatoren und die Mannschaften freuen.

Heimspieltermine November Sporthalle Berufsschulzentrum Zschopau

Heimspieltermine November Sporthalle Berufsschulzentrum Zschopau

3. Bundesliga Männer

07.11.2020, 19:00 Uhr	VC Zschopau	VGF Marktredwitz
14.11.2020, 19:00 Uhr	VC Zschopau	MTV München
21.11.2020, 19:00 Uhr	VC Zschopau	VCO München

Regionalliga Damen

07.11.2020, 15:30 Uhr	VC Zschopau	Chemnitzer VV
21.11.2020, 15:30 Uhr	VC Zschopau	VJ Thüringen

Regionalliga Männer

21.11.2020, 12:00 Uhr VC Zschopau II VC Dresden II

Für unsere Jüngsten: Trainingszeiten zum Kennenlernen immer donnerstags 15:30 Uhr bis 17:00 Uhr im BSZ Zschopau. Anfragen, Termine und aktuelle Tabellen gibt es auf der Homepage www.vc-zschopau.de

Rafael Hausotte
VC Zschopau – Vorstand



Foto: Verein / 18.09.2020 VC Zschopau-TSV Niederviehbach

BSG Motor Zschopau – News



Im Großen und Ganzen liegen die Fußballer der BSG im Soll, Licht und Schatten lagen dennoch dicht beieinander. Mit dem vordergründig als Klaskensnerhalt ausgegebenen Ziel fährt man als Aufsteiger in der Erzgebirgsliga recht gut. Nach dem 7. Spieltag stehen drei Siege und vier Niederlagen mit einem Torverhältnis von 12:18 und dem damit verbundenen Tabellenplatz 7 in einer aufgrund von coronabedingten Absagen nur bedingt aussagekräftigen Tabelle zu Buche.

Nach der klaren Niederlage beim Staffelmittfavoriten in Sosa kam mit dem SV Affalter ein Aufbauegner gerade recht. Gegen größtenteils überforderte Gäste gelang ein 4:2 Heimsieg, der bei besserer Ausnutzung der unzähligen Chancen weitaus höher hätte ausfallen müssen. Eine vermeidbare 0:2 Auswärtsniederlage setzte es anschließend beim Oelsnitzer FC. Das folgende Heimspiel konnte man nach einer Steigerung in der zweiten Halbzeit und einer kämpferisch erneut überzeugenden Leistung mit 1:0 gegen die höher ambitionierten Gäste vom FSV Blau-Weiß Schwarzenberg gewinnen. Beim Neustädter SV setzte es im darauffolgenden Spiel eine letztlich klare 2:6 Auswärtsschlappe.

Lehrgeld muss auch die zweite Männermannschaft in ihrer seit längerer Zeit wieder ersten Pflichtspielsaison zahlen. Nachdem man kämpferisch stark in die erste Pokalhauptrunde eingezogen war, setzte es dort Anfang Oktober eine klare 0:3 Heimmiederlage gegen die SpG Preßnitztal/Königswalde II. Im Punktspielbetrieb der 2. Kreisklasse unterlag man nach der Auftaktpleite in Ehrenfriedersdorf auch im zweiten Spiel bei der SpG Deutschneudorf 2/Neuhausen-Cämmerswalde mit 3:5.

Freuen konnten sich die Reserve und unsere Damen zudem über neue schicke Trainingsanzüge. Wir danken der Erzgebirgsparkasse, der Sparkassen-Versicherung Sachsen Agentur Uwe Fritsch und dem Teambro Sporthaus Haubold für die Unterstützung.



Zu einer klaren Angelegenheit wurde für unsere Damen die Pokalausscheidungsrunde, mit 11:0 gewann man beim SV Germania Gornau. Im Viertelfinale treffen die Zschopauerinnen nunmehr auf die Damen vom SC Teutonia Bockau. Im Punktspielbetrieb startete man mit einem Auswärtssieg und einem Unentschieden in die Saison, auch im folgenden Heimspiel blieben die Motor-Amazonen mit 3:1 gegen die SpG Satzung/Preßnitztal siegreich. Erst am 5. Spieltag gab es mit dem 2:6 eine erwartete Niederlage beim Staffelfavoriten in Affalter. Sofern der Spielbetrieb in den kommenden Wochen planmäßig stattfindet, ergeben sich folgende Ansetzungen (Zuschauer vor Ort halten sich an die gängigen Hygienevorschriften!):

Termine:

01.11.2020 14:00 Uhr
FV Krokusblüte Drebach/Falkenbach - BSG Motor Zschopau

08.11.2020 14:00 Uhr
BSG Motor Zschopau - FSV Burkhardtsdorf

11:30 Uhr
Zschopau II - BSV Gelenau II

18.11.2020 14:00 Uhr
BSG Motor Zschopau - SV Blau-Weiß Crottendorf

29.11.2020 14:00 Uhr
BSG Motor Zschopau - SV Tirol Dittmannsd./Witzschdf.

11:30 Uhr
Zschopau II - SpG Hilmersdf./Wolkenst. II/Scharfenst. II

Damen:

01.11.2020 11:00 Uhr
BSG Motor Zschopau - ESV Eintracht Thum-Herold II

D-Junioren:

07.11.2020 10:30 Uhr
BSG Motor Zschopau - SV Olbernhau

E-Junioren:

14.11.2020 10:30 Uhr
BSG Motor Zschopau - SV Großrückerswalde II

(Olaf Wirth)

Anzeige

Vereine

Rassekaninchenverbandsschau fällt aus!!!

Die 79. Kreisschau des Kreisverbandes Annaberg am 14./15. November 2020 in Gornau, die der Rassekaninchenverein S181 Gornau ausrichten sollte, muss leider ausfallen.



Rassekaninchenzüchterverein S181 Gornau
„Organisierte Kaninchenzucht eine sinnvolle Freizeitgestaltung“

Die Wiege der deutschen Kaninchenzucht stand in Chemnitz, dort wurde 1880 der erste Kaninchenzüchterverein gegründet. Schon 1905 fanden sich in Gornau Kaninchenliebhaber in einem Verein zusammen. Seit dieser Zeit besteht in unserer Gemeinde ununterbrochen ein „Hasenverein“. Heute zählt unser Verein 16 Mitglieder plus eines Jungzüchters, die aus Gornau und Umgebung kommen. Darunter befinden sich Spitzenzüchter, die auf Landes- und Bundesschauen mit ihren Tieren sehr gute bis hervorragende Ergebnisse erzielen. Im Laufe der Jahre wurden durch die Züchter viele neue Rassen herausgezüchtet. Allein bei uns in der Bundesrepublik werden derzeit 88 verschiedene Rassen in 370 Farbschlägen planmäßig von etwa 160.000 Mitgliedern gezüchtet und betreut. Die Hauptgründe für die von Rassekaninchenzüchtern und Haltern von Kaninchen als Heimtiere sind jedoch ideeller Natur. So bietet die Haltung von Kaninchen die Möglichkeit einer sinnvollen, interessanten und schöpferischen Freizeitgestaltung. Der enge Kontakt mit den Tieren fördert die Liebe zur lebenden Kreatur und damit auch zum Mitmenschen. Oberste Pflicht ist für jeden Züchter und Halter die tiergerechte Haltung seiner Kaninchen. Die Veranstaltungen des Vereins z.B. (Wanderversammlungen, Bowlingabende, Ausfahrten und Weihnachtsfeiern) bieten ebenfalls Gelegenheit andere gleichgesinnte Menschen kennenzulernen. Es können Erfahrungen ausgetauscht werden oder durch Fachvorträge neue Kenntnisse der Kaninchenzucht erlangt werden.

Falls wir Ihr Interesse geweckt haben, können Sie gern Kontakt zu unserem Verein aufnehmen.

1. Vorsitzender
Dieter Lorenz
RKV S181 Gornau

Anzeige



Inh.: Roberto Löbel
Waldkirchener Str. 69
09405 Zschopau

Leistungen:

Containerdienst bis 2,5 m³
Entsorgung/Entrümpelung/Beräumung
Feuerholz Verkauf ofenfertig
Sägespaltautomat
Geräteverleih/Baumaschinen
Hausmeisterdienst
Abriss & Entkernung

Tel.: 01742447969
Email: feuerholz-loebel@web.de

TAXI-GÖTZE

Vielen Dank für Ihr Vertrauen ...



Kundenbüro

R.-Breitscheid-Straße 12 in **ZSCHOPAU**

(03725) 22 111

Taxi zum Nulltarif 0800 / 86 85 84 8 freecall

- Funktaxi/Mietwagen Tag/Nacht/Großraumtaxi bis 8 Personen
- Krankentransporte (sitzend, alle Kassen) Dialyse-, Kur- u. Patientenfahrten
- Rollstuhlbeförderung (max. 3 Rollstühle) • Flughafenzubringer, Sonderfahrten

www.taxi-goetze.de • E-Mail: taxi-goetze@t-online.de

„Beratungszentrum für Barrierefreies Planen und Bauen in Sachsen“



Kostenlose Beratungen zum Thema „Barrierefreies Bauen“

Die barrierefreie Gestaltung der gebauten Umwelt und des Lebensraumes ist Voraussetzung für eine gleichberechtigte Teilhabe aller Menschen am gesellschaftlichen Leben. Dies betrifft insbesondere Menschen mit Behinderung, aber auch Senioren oder Familien mit Kindern, die z. B. auf Aufzüge oder Rampen angewiesen sind. Immer wieder kommt es jedoch vor, dass bei Neu- oder Umbauten die Barrierefreiheit nicht beachtet wird, dass Beratungsangebote oder Fördermittel nicht bekannt sind oder fachliche Unsicherheiten bestehen.

Um hier Abhilfe zu schaffen, haben der Sozialverband VdK Sachsen e. V. und die Architektenkammer Sachsen das Projekt „Beratungszentrum für Barrierefreies Planen und Bauen in Sachsen“ ins Leben gerufen.

Was leistet das Beratungszentrum?

Es bietet ein flächendeckendes kostenfreies Beratungsangebot für alle Personen. Dabei können verschiedene Themen der Barrierefreiheit angesprochen werden, z.B. die barrierefreie Gestaltung von Außenanlagen, von Sanitärräumen, der Einbau von Treppenliften, der Neu- und Umbau von Ein- und Mehrfamilienhäusern, die Möglichkeiten der Leit- und Orientierungssysteme oder auch die finanzielle Förderung oder soziale Fragen.

Die Beratungen können individuell vor Ort oder an den Standorten der Architektenkammer Sachsen (in Chemnitz, Leipzig und Dresden immer am 2. und 4. Mittwoch im Monat von 15 bis 18 Uhr) erfolgen. Weiterhin sind Beratungen per E-Mail oder Telefon möglich.

Kontakt:

Informationen und Terminvereinbarungen werden über die Koordinierungsstelle des Projektes (Beate Lussi-Riedel, Telefon 0371 33 40 30, E-Mail: beate.lussi-riedel@vdk-sachsen.de) oder über die Architektenkammer Sachsen angeboten:

- Dresden: Telefon 0351 31746-0,
E-Mail: dresden@aksachsen.org,
- Chemnitz + Leipzig: Telefon 0341 9605883,
E-Mail: leipzig@aksachsen.org

Weitere Informationen gibt es auch unter www.vdk.de/barrierefreies-sachsen



Bildunterschrift: Im Beratungsgespräch gibt Architekt Kay Kaden (rechts) Hinweise an Andreas Mosig vom Elektroplanungsbüro Künzel aus Chemnitz, wie die DIN 18040-1 in den Planungsprozess mit eingebunden werden sollte (Bildquelle: Sozialverband VdK Sachsen).

Die nächste Möglichkeit zur Blutspende besteht:



am Dienstag, dem 10.11.2020,
von 14:30 bis 18:30 Uhr,

im Beruflichen Schulzentrum, J.-Gottlob-Pfaff-Str. 1, Zschopau oder

am Donnerstag, dem 19.11.2020,
von 15:30 bis 19:00 Uhr,

in der Turnhalle Gornau, Jahnweg 8

ACHTUNG!

Bitte beachten Sie das neue Spendelokal und den veränderten Spendetag!

oder

am Montag, dem 23.11.2020,
von 12:30 bis 15:30 Uhr,

im Klinikum Mittleres Erzgebirge, Alte Marienberger Str. 52, Zschopau.

Aus der Heimatgeschichte

Wendegeschichten – Zeiteugen berichten

Meine Erinnerungen an die Zeit der Wende – Jochen Reh

Seit 1968 war ich beim Rat der Stadt Zschopau als Stadtbaumeister tätig. In dieser Zeit konnte ich für die Stadt nur kleinere Bauvorhaben wie Garagen und kleinere Anbauten beeinflussen. Alle größeren Investitionen und städtebaulichen Entwicklungen wurden durch das Kreisbauamt bestimmt.

Im Jahre 1990 änderten sich nach dem Mauerfall die Strukturen der Verwaltung grundsätzlich. Die Stelle des Bauamtsleiters wurde ausgeschrieben. Ich bewarb mich auch um diese Stelle, wurde aber nicht berücksichtigt. Ab November 1990 gab es einen neuen Bauamtsleiter und ich wurde sein Stellvertreter.

In der Zeit nach der Wende mussten sich die Verwaltungsangestellten völlig auf das bundesdeutsche Recht umstellen. Man fühlte sich manchmal wie der Lehrling im 1. Lehrjahr. Auf vielen Lehrgängen der Verwaltungsakademie erlernten wir in kurzer Zeit die Grundlagen des neuen Verwaltungsrechts, des Verwaltungsverfahrenrechts sowie die Regeln des Bauplanungs- und des Bauordnungsrechtes. Das war eine sehr intensive Zeit, denn wir mussten ja außerdem für das private Leben auch das neue Krankenkassenrecht, Versicherungen und Lohnsteuerrecht lernen. Auch mit der Schwemme der vielen neuen Baustoffe und Produkte mussten wir uns beschäftigen.

Februar 1990

Mit meiner Cousine fuhren meine Frau und ich auf Einladung der Bekannten meiner Cousine nach Waiblingen. Von da aus unternahmen wir einen Ausflug nach Stuttgart. Hier sahen wir die ersten Obdachlosen unter der Brücke und waren erschüttert. Ich konnte nicht begreifen, dass die reiche Bundesrepublik nicht in der Lage ist, diesen Menschen eine einfache Unterkunft zu bieten. Bisher kannte ich in der DDR keine Obdachlosigkeit.

März 1990:

Die Stadt Neckarsulm bewarb sich um die Städtepartnerstadt mit Zschopau. Der Oberbürgermeister der Stadt,

Dr. Ehrhard Klotz, und sein Baubürgermeister, Dr. Jürgen Zieger kamen zu einem Arbeitsbesuch nach Zschopau. Seit 1990 kamen auch Vertreter von Firmen aus den Altbundesländern zu uns, um ihre Leistungen und Angebote zu unterbreiten. Da fragte ich Herrn Dr. Zieger, woran ich erkennen könne, ob der Bewerber gut und zuverlässig ist oder nicht. Die Antwort war für mich verblüffend einfach. Er sagte: „Fragen Sie nach Referenzen und überprüfen sie die Aussagen.“ Dieser Hinweis hat mir beim nächsten Treffen mit einem Herrn, der die Stadtsanierung in Zschopau betreiben wollte, geholfen. Er kam nicht wieder.

Ein 3-tägiger Arbeitsbesuch im Juni 1990 in Neckarsulm mit einer Delegation der Stadtverwaltung war sehr beeindruckend. Der Oberbürgermeister Dr. Klotz gab uns einen ersten Einblick in das für uns neue Verwaltungsrecht und die Bauleitplanung und wies auf die Wichtigkeit der Ausweisung von Gewerbegebieten hin.

Zur Amtshilfe im Bauamt schickte Dr. Klotz seinen ehemaligen Baubürgermeister i.R. im September 1990 nach Zschopau. Da er die Erfahrung der Verwaltung besaß, hat er in kurzer Zeit in Zusammenarbeit mit der damaligen Bezirksverwaltung die Stadtsanierung in Gang gebracht. Ich durfte innerhalb weniger Stunden den Geltungsbereich des Sanierungsgebietes festlegen. Das Gebiet war gegenüber den Sanierungsgebieten in den alten Bundesländern viel zu groß. Ich argumentierte, dass es ungerecht wäre, wenn bei gleichen Voraussetzungen der städtebaulichen Missstände ein Hausbesitzer Förderung bekommen könnte und der andere nicht. Diesem Argument beugte er sich. Der Aufstellungsbeschluss für das Gebiet der Stadtsanierung konnte dank dieser Amtshilfe bereits im September 1990 gefasst werden. Als Sanierungsträger empfahl uns Dr. Klotz die Gesellschaft für Stadt und Landentwicklung Dr. Zimmermann aus Stuttgart, die schon längere Zeit in der Stadt Neckarsulm tätig war. In der Folgezeit wurde dann in Zschopau ein Vorortbüro eingerichtet, das noch heute erfolgreich für die Stadt tätig ist. Das war ein großer Gewinn für die Zusammenarbeit zwischen den Bürgern, der Verwaltung und dem Sanierungsträger.

Eine weitere Episode der Städtepartnerschaft mit Neckarsulm:

Für die Straßensanierung gab es gemäß des Gemeindeverkehrsfinanzierungsgesetzes (GVfG) eine 90% Förderung für die neuen Bundesländer. Der Förderantrag für die Maßnahme musste aber sehr kurzfristig eingereicht werden. Eine ausreichende Vorlaufzeit für Planungen war nicht da. Ich empfahl als Objekt den grundhaften Ausbau der Rudolf-Breitscheid-Straße von An den Anlagen bis zum Freibad in einer Länge von ca. 1.200 m. Eine Kostenermittlung war mir aber nicht möglich, weil wir noch keinerlei Erfahrungen mit den Preisen in D-Mark hatten. Da fragte ich den damaligen Amtsleiter Günter Häberlein aus Neckarsulm. Die Antwort war wieder einfach: „Da kalkulieren Sie einfach 200 DM/m² Gesamtverkehrsfläche einschließlich Fußwege und Borde.“ Der Preis erschien mir aber viel zu hoch. Die Fläche war aus den Lageplänen schnell ermittelt und ich trug diese empfohlene Summe in den Förderantrag ein. Die Baumaßnahme wurde in den Jahren 1992 bis 1994 geplant und gebaut. Die mit dieser Kennzahl ermittelten Baukosten wurden nicht überschritten.

Der Oberbürgermeister aus Neckarsulm, Dr. Klotz, gab uns zur Renovierung und Sanierung der Innenstadt den Hinweis: „Achtet darauf, in jedem Haus eine Wohnung zu erhalten, sonst bekommt ihr nach Geschäftsschluss eine tote Stadt.“ In unserer „Gestaltungs- und Nutzungssatzung“ für die Innenstadt haben wir diesen Hinweis aufgenommen und in die Praxis umgesetzt. Viele Jahre später erklärte uns ein Mitarbeiter des Regierungspräsidiums Chemnitz, dass wir für derartiges Nutzungsgebot keinerlei gesetzliche Ermächtigungsgrundlage besitzen. Aber die Bauwil-

ligen in der Innenstadt, die überwiegend aus den alten Bundesländern kamen, haben dieses ungesetzliche Baugebot befolgt und unsere Innenstadt wurde nicht zur Geisterstadt.

Gedanken zu den Demos in Zschopau:

Als ich im Herbst 1989 aus meinem Arbeitszimmerfenster auf den Neumarkt blickte, sah ich die Demonstranten. Da ich einige kannte, waren meine Gedanken: Die Besten sind es nicht, die demonstrieren und nach Freiheit riefen. Diese werden wohl die Ersten sein, die nach einer Wende arbeitslos werden. Aber es kam viel schlimmer. Fast alle wurden arbeitslos, weil die Betriebe geschlossen wurden.

Meine privaten Gedanken zur Wende:

Bis zur Wende war ich ein stolzer DDR- Bürger. Die DDR war das Land in dem ich zur Schule ging, einen Beruf lernte und die Möglichkeit zu einem Studium hatte. Zum Tag der Einheit 1990 hatte ich das Gefühl mein Heimatland zu verlassen, ohne den Ort zu wechseln in eine ungewisse Zukunft und ohne Rückkehr. Die Reisefreiheit war natürlich ein enormer Gewinn. Unseren Reisehunger in ferne Länder haben ich und meine Frau nach unseren Möglichkeiten ausgiebig genutzt und wir hatten viele wunderbare Erlebnisse.

Anzeige

Kfz-Versicherung? Jetzt wechseln und sparen!



Mit der günstigen Kfz-Versicherung fahren Sie immer gut.

Wir bieten Ihnen diese Vorteile:

- ✓ Niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe
- ✓ Mit dem Telematik-Tarif* 10% Start-Bonus garantiert – und bis zu 30% Folge-Bonus möglich

Kündigungs-Stichtag ist der **30.11.**
Wir freuen uns auf Sie.

* Mehr Informationen erhalten Sie von Ihre/r Berater/in und unter HUK.de/telematikplus

Vertrauensmann Udo Triemer

Telefon 037209 503912
Handy 0178 9332035
udo.triemer@HUKvm.de
Am Eichelberg 2 B
09439 Amtsberg
Weißbach
Öffnungszeiten finden Sie unter www.HUK.de/vm/udo.triemer

Vertrauensmann Veit Engert

Telefon 03725 6379
Telefax 0800 2875322409
veit.engert@HUKvm.de
Am Sportplatz 3
09437 Witzschdorf
Öffnungszeiten finden Sie unter www.HUK.de/vm/veit.engert

Kundendienstbüro Katrin Löwe

Versicherungsfachfrau
Telefon 03735 6098908
Handy 0151 18917379
katrin.loewe4@HUKvm.de
Baderstr. 4
09496 Marienberg
Öffnungszeiten finden Sie unter www.HUK.de/vm/katrin.loewe



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig



Neumarkt 4, 09419 Thum
Tel. 037297-769280
e-Mail: volkshaus-thum@t-online.de
www.stadt-thum.de

Veranstaltungen Haus des Gastes „Volkshaus“ November 2020

Sonntag, 01.11.2020
17.00 Uhr

Reisereportage „Azoren - Paradies im Atlantik“

Das Volkshaus Thum bleibt aufgrund der aktuellen Situation bis auf weiteres für den Besucherverkehr geschlossen.

Wir sind weiterhin telefonisch und per E-Mail für Sie erreichbar.

- Änderungen vorbehalten -

ANTEA Bestattungen Chemnitz GmbH www.antea-bestattung.de

Bestattungshaus in Zschopau

Rudolf-Breitscheid-Straße 17
09405 Zschopau

Telefon: (03725) 22 99 2

Ihre Ansprechpartnerin:
Frau Sabine Ihle



ZEIT FÜR MENSCHEN

qualitätszertifizierter
Bestattungsdienstleister



in Amtsberg OT Weißbach an der B180



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Fachkräfte im Bereich Schaltschrankverdrahtung

Keine Schichten, Keine Wochenendarbeit, Arbeitszeit von Mo – Fr von 6-15 Uhr

FLEXIVA automation & Robotik GmbH
Frau Susanna Berger
Weißbacher Straße 3 • 09439 Amtsberg
www.flexiva.de/Karriere

bewerbung@flexiva.de
037209 671-814



Find us on
Facebook!



Wohnungsgenossenschaft
ZSCHOPAOTAL eG

Aktuelle Wohnungsangebote

Moderne 2-Raumwohnung – 47 m² Goethestraße 12 in Zschopau

4. Etage –
Küche und Bad mit Fenster –
Bad gefliest mit Wanne
Fußboden: CV- und Design-Belag –
Wände: Raufaser, Anstrich nach Wahl –
Decken: Raufaser Weiß –
Keller – Wäscheraum und -platz stehen zur Verfügung –



199,00 € Miete
90,00 € Nebenkosten

Moderne 4-Raumwohnung mit Balkon – 68 m² – Rosa-Luxemburg-Straße 4 in Zschopau

4. Etage – Süd-Balkon –
sanierter Neubau –
innenliegendes Bad gefliest mit Wanne –
Fußboden: CV- und Design-Belag –
Wände und Decken: Raufaser, Anstrich nach Wahl –
Keller - Abstellraum für Fahrräder zur
gemeinsamen Nutzung –
Wäscheplatz und -raum stehen zur Verfügung –



265,00 € Miete
130,00 € Nebenkosten



Ihr Ansprechpartner: Herr Nestler
Telefon: 03725 / 77 294 • Fax: 03725 / 77 922
Wohnungsgenossenschaft Zschopautal eG
Altmarkt 8 • 09405 Zschopau
www.wg-zschopautal.de

Unsere Leistungen im Überblick:

- Wir vermieten 1- bis 6-Raum-Wohnungen in den Orten: Zschopau, Krumhermersdorf, Scharfenstein, Griebbach, Großolbersdorf, Wolkenstein, Niederschmiedeberg
- Errichtung, Verkauf und Verwaltung von Wohneigentum
- Vermietung einer Gästewohnung
- allgemeine Servicedienstleistungen rund ums Haus

Wichtige Informationen für unsere Bürger

Informationen

Öffnungszeiten Ämter

dienstags geöffnet, sonst mit Absprache

Montag:	09:00 – 12:00 Uhr
Dienstag:	09:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr
Mittwoch:	geschlossen
Donnerstag:	09:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 15:00 Uhr
Freitag:	09:00 – 12:00 Uhr

Terminvereinbarung außerhalb der Sprechzeiten möglich

Öffnungszeiten Bürgerbüro:

Montag:	09:00 – 15:00 Uhr
Dienstag:	09:00 – 18:00 Uhr
Mittwoch:	09:00 – 14:00 Uhr
Donnerstag:	09:00 – 17:00 Uhr
Freitag:	09:00 – 13:00 Uhr

SCHLOSS WILDECK

SCHLOSS WILDECK: täglich geöffnet von 10:00 bis 16:00 Uhr
Bitte beachten Sie, dass unser Schloss Wildeck am 24./25./31.12. geschlossen bleibt.

SONDERAUSSTELLUNG:

„Vereint“ Sonderausstellung im Gang zu den Stuben ab 03.10.2020

MUSEEN:

- Motorrad Museum „**MotorradTRäume**“ mit der einzigartigen und einmaligen DKW-Zweirad-Sammlung von J.S. Rasmussen sowie die MZ Abteilung
- Erzgewölbe - klein aber fein - die Mineralienschau

WEITERES:

- Aussichtsturm „Dicker Heinrich“ – ein grandioser Blick wartet auf Sie!
- Gang zu den Stuben – ständig wechselnde Ausstellungen
- Verschiedene Renaissance-Räumlichkeiten
- Bistro an der Museumskasse – herzhafter Imbiss, guter Kaffee und sonstige leckere Getränke, süße Köstlichkeiten
- Spielplatz „Am Bärengarten“ am Schloss Wildeck

MUSEUMS-SHOP:

Kommen Sie doch einfach mal herein und schauen unser ausgewähltes Angebot an. Die eine oder andere Geschenkidee oder ein „Mitbringsel“ von Zschopau ist hier zu finden wie z. B.:

- Bücher / Filme zur Motorradgeschichte
- Wand - Flaschenöffner mit Motorrad- Motiven
- Wand - Schieferuhren mit Bild vom historischen Zschopau
- Verschiedene Klöppelware, Münzen von Rasmussen oder Schloss Wildeck
- Sog. „Männerhandtaschen“
- „SchlösserlandCard“- mit dem Erwerb dieser Karte können Sie 50 Schlösser und Burgen in Sachsen besichtigen

Nächster Erscheinungstag des Stadtkuriers ist der 25.11.2020

Öffnungszeiten der Stadtbibliothek „Jacob Georg Bodemer“

Montag und Freitag	12:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Dienstag und Donnerstag	10:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Samstag	09:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Wichtige Informationen für unsere Bürger:

Feuerwehr / Ärztlicher Notdienst	112
Polizei	110
Allgemeiner Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung	116 117
Augenärztlicher Bereitschaftsdienst der kassenärztlichen Vereinigung	03733/19222

Störungsnummer der Versorgungsträger

Telekom AG (Festnetz und Internet)	0800/3301000
AZV Zschopau/ Gornau (Abwasser OT Zschopau)	0172/8638347
ZWA Hainichen (Abwasser OT Krumhermersdorf)	0151/12644995
Erzgebirge Trinkwasser GmbH (Trinkwasserversorgung)	03733/1380
Mitnetz GmbH (Stromversorgung)	0800/2305070
inetz Erdgasversorgung	0800 1111 489 20
Radio Bachmann	03725/22034
(Antenne OT Zschopau)	
Erznet AG (Antenne OT Krumhermersdorf)	03735/64822
Sparkassen-ServiceCenter montags bis freitags 08:00 bis 18:30 Uhr	03733/139-0

Gottesdienste der Ev.-Luth. St.-Martins-Kirchgemeinde Zschopau

01.11.2020	10:00 Uhr	Gottesdienst mit den SK-Gemeinden
08.11.2020	10:00 Uhr	Kirchweih-Gottesdienst mit Jubelkonfirmation
15.11.2020	08:30 Uhr	Predigdgottesdienst
18.11.2020	10:00 Uhr	Gottesdienst in Krumhermersdorf und Dittersdorf
22.11.2020	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst
	15:30 Uhr	Andacht in der Friedhofskapelle
29.11.2020	10:00 Uhr	Gottesdienst zur Einführung des neuen Kirchenvorstandes

Katholische Gemeinde St. Marien Zschopau

31.10.2020	10:00 Uhr	Rosenkranzgebet
	17:00 Uhr	Heilige Messe
08.11.2020	10:30 Uhr	Heilige Messe
14.11.2020	17:00 Uhr	Heilige Messe
22.11.2020	10:30 Uhr	Heilige Messe
28.11.2020	17:00 Uhr	Heilige Messe

Gottesdienste Kirchgemeinde Krumhermersdorf

01.11.2020	10:00 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst
08.11.2020	08:30 Uhr	Predigdgottesdienst
15.11.2020	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst
18.11.2020	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst
22.11.2020	08:30 Uhr	Sakramentsgottesdienst
29.11.2020	17:00 Uhr	Gottesdienst zur Einführung des neuen Kirchenvorstandes

Straßensperrungen

Die aktuellen Straßensperrungen finden Sie unter: www.zschopau.de!

Telefonverzeichnis mit Aufgabengebiet Stadtverwaltung Zschopau - Einwahl 03725 287-0

Name/Amt	Tätigkeit	Durchwahl
Herr Sigmund	Oberbürgermeister	-100
Frau Fritzsche	Sekretariat Oberbürgermeister	-101

Hauptamt- und Ordnungsverwaltung

Frau Frost	Hauptamtsleiterin	-121
------------	-------------------	------

Sachgebiet Innere Verwaltung

Frau Brödner	Amtsblätter/Öffentlichkeit/Vereine	-120
Frau Pechmann	Personal	-124
Herr Bludau	Innere Verwaltung/IT	-125
Frau Steiner	Bezügerechnung	-127
Frau Auerswald	Stadtrat/Gemeinderat	-131
Herr Gahut	Presse und Öffentlichkeit	-132
Frau Kahl	Stadtarchiv	-140
Herr John	Hausmeister	-148

Sachgebiet Kinder, Jugend und Soziales

Frau Buschmann	Sachgebietsleiterin	-211
Frau Strauch	Schulen/Datenschutz	-212
Frau Schmitz	Kindertagesstätten	-214

Sachgebiet Standesamt, Melde- und Gewerbesesen, Bürgerbüro

Frau Wenzel	Sachgebietsleiterin	-114
Frau Enzmann	Standesamt	-115
Frau Seddig	Standesamt	-117
Herr Mehner	Melde- /Gewerbesesen	-220
Frau Kücken	Melde- /Gewerbesesen	-221
Frau Wutzler	Bürgerbüro/Familienpässe/Fundbüro	-152
	Bürgerbüro/Familienpässe/Fundbüro	-279

Sachgebiet Recht, Ordnung und Sicherheit

Herr Leibling	Stellv. Amtsleiter/Sachgebietsleiter	-130
Herr Hildebrandt	Brand- und Katastrophenschutz	-119
Frau Ullmann	Bußgelder, Widersprüche,	-151
Herr Holley	Vollzugsdienst	-153
Frau Otto	Obdachlosen - allg. Ordnungsangelegenheiten	-154
Herr Wagner	Vollzugsdienst	-155
Herr Helwig	Straßenverkehrsbehörde/Plakatierung	-237

Bauverwaltung

Sachgebiet Hoch- und Tiefbau

Herr Hoyer	Amtsleiter	-200
Herr Schloderer	Sachgebietsleiter Stadtplanung/Straßen/Baurecht	-226

Herr Beyer	GLM Technische Anlagen/ Straßenbeleuchtung	
	Schachtscheibe	-202
Frau Winkler	Bauverwaltung / Bauhof	-231
Herr Lange	GLM/Hochbau	-235

Sachgebiet Stadtplanung /Liegenschaften

Herr Burckhardt	Stadtplanung/Baumfällgenehmigung	-241
Herr Kreher	Grundstücksverkehr	-234
Frau Weißbach	Liegenschaften/Friedhöfe (außer Zschopau) /Vermietung	-251
Frau Hirsack	Fördermittelbearbeiterin	-230

Kämmerei

Frau Blank, N.	Kämmerin	-105
Frau Kriegsmann	Geschäfts- und Anlagenbuchhaltung	-103
Frau Sonntag	Geschäftsbuchhaltung	-106
Frau Friedrich	Haushalt und Controlling	-107
Frau Weber, C.	Zahlungsverkehr	-108
Frau Naumann.	Geschäftsbuchhaltung	-109
Frau Schier	Zahlungsverkehr Finanzen	-110 -113
Frau Kühn	Kassenverwalter	-118
Frau Löffler	Steuern/Hundesteuer	-149

Kultur- und Tourismusbetrieb

Herr Vogel	Leiter	-160
Frau Thielemann	Veranstaltungsorganisation	-161
Frau Seifert	Veranstaltungsorganisation	-162
Frau Sadowski	Museumsleiterin	-163
Frau Diebel	Touristinformation	-164
Herr Hilscher	Museum/Kasse	-167
Frau Krzywonos	Bistro/Kasse	-168
Frau Bertz	Museum/Kasse	-169
Frau Bollin	Museum/Kasse	-169
Schloss Wildeck	Kasse/Museum	-170
Frau Dost	Bibliotheksleiterin	-190
Frau Schulz	Bibliothek	-191
Frau Pál	Bibliothek	-191
Frau Böhm	Bibliothek	-192

**Die Mitarbeiter sind während der Öffnungszeiten
des Rathauses erreichbar.**

An die Bürgerinnen und Bürger der Stadt Zschopau

Die Stadtverwaltung ist bestrebt, die zahlreichen Einrichtungen, die das Wohnen in unserer Stadt einschließlich der Ortsteile angenehm machen, sorgfältig zu unterhalten. Eine ständige Kontrolle ist jedoch oft nicht möglich, deshalb sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen. In der nachfolgenden Liste können Sie die möglichen Mängel aufschreiben und an uns melden.

Gern nehmen wir auch Hinweise zum Zustand unserer Wandwege entgegen. Dies ist per Brief oder per Fax unter der Nummer 03725/287104 möglich. Bitte haben Sie Verständnis, wenn die Regulierung nicht immer sofort erfolgen kann. Sie können jedoch versichert sein, dass wir jeder Meldung nachgehen werden.

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit!

Mängelmeldung

Ich habe am folgende Mängel festgestellt:

.....
.....
.....
.....

Name, Anschrift, Telefon

.....
.....
.....



Bach GbR

Inh.: Tobias Bach u. Stefan Bach

Baumpflege | Baumfällung

09430 Drebach OT Wilischthal | Am Federnwerk 1
Tel.: 03725 70 95 85 | Funk: 0173 9852344



www.holzhofbach.de

Lust auf mehr Bad?



Individuelle Badlösungen
komplett aus einer Hand

09526 Olbernhau
Kohlhaustraße 12
Tel. 037360 739-0

09599 Freiberg
Olbernhauer Str. 59
Tel. 03731 207986

www.kummerloewe-komplettbad.de



bad
pool
heizung
kummerlöwe



Autorisierter Vertriebspartner

PHILIPS

Jetzt einer von **50** Testhörern* werden!

*Anmeldung bis 30.11.2020!
Informationen rund um das Testhören der aktuellen Philips-Hörgeräte erhalten Sie unter www.pro-hoeren.de/philips oder direkt bei uns im Fachgeschäft.

Mein neues Hörerlebnis.

pro optik
hörzentrum
www.pro-hoeren.de

Zschopau, Beethovenstr. 16, Tel. 0 37 25 / 37 11 01
Zschopau, Neumarkt 3, Tel. 0 37 25 / 2 20 91

pro optik Augenoptik Fachgeschäft GmbH, Sitz: 09405 Zschopau, An den Anlagen 14